



جمهورية مصر العربية
الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

المعلوماتية

نشرة احصائية شهرية

مايو 2021

(العدد 111)

Informatics

Monthly Statistical Bulletin

May 2021

Issue-111



Ref. no: (2021-20111-57)



جمهورية مصر العربية
الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء
Arab Republic of Egypt
Central Agency For Public Mobilization & Statistics

المعلوماتية
نشرة إحصائية شهرية
مايو ٢٠٢١
العدد (١١١)
Informatics
Monthly Statistical Bulletin
May 2021
Issue - 111

عند إعادة نشر أو اقتباس
أى مادة من هذا الإصدار يرجى الإشارة إلى المصدر وهو
الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

When republish or quote any materials from this issue
please refer to the source that is Central Agency for
public mobilization and statistics

يعتبر الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء المصدر الرئيسي لنشر واتاحة الاحصاءات الرسمية لأجهزة الدولة والهيئات ومجتمع الأعمال ومؤسسات المجتمع المدني ومراكز البحث والباحثين والدارسين بالبيانات والمعلومات التي تساهم في التخطيط والتطوير والتقييم واعداد الدراسات ورسم السياسات واتخاذ القرارات.

يرخص الجهاز علي تجميع كل المؤشرات والبيانات الهامة في المجال الاقتصادي والاجتماعي والسكاني في اصدار واحد شهرياً لإتاحة آخر البيانات المرصودة في تلك المجالات في صورة مبسطة مدعومة بالرسوم البيانية .

ويسعد الجهاز تلقي التعليقات والمقترنات لاستمرار تطوير هذا الإصدار الهام ويدعو مستخدمي البيانات لمداومة الإطلاع علي النشرات والدراسات المتخصصة التي تصدر دورياً والتوافق من خلال الموقع الإلكتروني www.capmas.gov.eg

والله ولـى التوفيق ،،،

لواء / خيرت محمد برگات
رئيس الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

Preface (May ٢٠٢١)

Central Agency for Public Mobilization And Statistics is the official & key source of disseminating and providing data & information for the State's Agencies, Authorities, Business Communitites, NGOs, Research Centers and Researchers & Academics students, which contributes in planning, development , evaluation , preparing studies and drawing policies & making decision .

CAPMAS keens to gather all the important data & indicators on Social – Economic and Demographic fields in one publication released monthly providing the latest data in these fields in a simple way supported with graphs.

We hope to receive any comments or suggestions to develop such important publication and we wish our data users to continue reviewing our bulletins and the specilaized studies that releases periodically.

Visit the Website: www.capmas.gov.eg

Allah grants success,,,

General/ Khairat Mohamed Barakat

President of Central Agency for Public Mobilization and Statistics(CAPMAS)

Item	صفحة Page	البيان
Definitions	I-IV	تعريفات
First: Macroeconomic Indicators	١٠-١	أولاً: مؤشرات الاقتصاد الكلي :
Real Economy Indicators	٩-١	مؤشرات الاقتصاد الحقيقي :
A) GDP by resources and uses at market prices (current prices)	١	أ) الناتج المحلي بحسب الموارد والاستخدامات بأسعار السوق (الأسعار الجارية)
B) GDP with production factors cost by economic sectors	١	ب) الناتج المحلي الإجمالي بتكلفة عامل الإنتاج موزعاً بحسب القطاعات الاقتصادية.
C) Total investments	٢	ج) إجمالي الاستثمارات.
D) Performance indicators of some economic sectors	٣	د) مؤشرات أداء بعض القطاعات الاقتصادية
(١) Number of established companies and sources of capital flows	٤	(١) عدد الشركات التي تم تأسيسها ومصادر تدفق رؤوس الأموال.
(٢) Index of Manufacturing and Extractive Industries	٤-٥	(٢) الرقم القياسي للصناعات التحويلية والاستخراجية.
(٣) Suez Canal	٤	(٣) قناة السويس.
(٤) Petroleum	٥	(٤) البترول.
(٥) Electricity	٦	(٥) الكهرباء.
(٦) Transportation ,Telecommunications	٩-٧	(٦) النقل والاتصالات.
Local Prices Indicators	١٢-١٠	مؤشرات الأسعار المحلية :
Consumer prices index (CPI)	١٠	أسعار المستهلكين.
Producer prices index (PPI)	١١-١٠	أسعار المنتجين.
The most important commodities' prices	١٢	أسعار أهم السلع.
External Sector Indicators	٢٨-١٢	مؤشرات القطاع الخارجي :
A- Balance of Payments	١٥-١٢	ميزان المدفوعات.
B- Foreign Trade data	٢٠-١٦	بيانات التجارة الخارجية.
Financial indicators	٢٣-٢١	مؤشرات المالية العامة.
Monetary indicators	٢٧ - ٢٤	المؤشرات النقدية.
Capital Market Indicators	٢٨	مؤشرات سوق المال.

تابع) محتويات النشرة (مايو ٢٠٢١)
Cont. Bulletin Contents (May ٢٠٢١)

Second: Population and Labor Force:	٣١-٣٩	ثانياً: السكان وقوة العمل :
Population	٢٩	عدد السكان.
Births and deaths	٢٩	المواليد والوفيات.
labor force	٢٩	قوة العمل.
Unemployment	٣١ - ٣٠	البطالة.
Third: Social Indicators:	٣٢	ثالثاً: المؤشرات الاجتماعية :
Marriage and Divorce	٣٢	الزواج والطلاق.

• الناتج المحلي:

اجمالي قيمة ما أنتجه المجتمع من سلع وخدمات مستبعد منه قيمة المستلزمات السلعية والخدمية مقوماً بالأسعار الجارية .

الناتج المحلي الإجمالي بتكلفة عوامل الإنتاج بالأسعار الجارية = الناتج المحلي الإجمالي بسعر السوق – صافي الضرائب غير المباشرة = مجموع الناتج المحلي (القيمة المضافة) للقطاعات في الاقتصاد القومي.

الناتج المحلي الإجمالي بسعر السوق = الاستهلاك الحكومي + الاستهلاك الخاص + الاستثمار العام + الاستثمار الخاص + الصادرات السلعية والخدمية – الواردات السلعية والخدمية.

معدل الإدخار المحلي هو قيمة الإدخار المحلي منسوباً إلى الناتج المحلي الإجمالي

• الرقم القياسي للصناعات التحويلية والاستخراجية:

هو مؤشر قصير المدى يظهر التغيرات التي تحدث في قيم إنتاج الصناعات التحويلية والاستخراجية خلال شهر مقارنة بشهر سنة الأساس (٢٠١٢/٢٠١٣) .

• الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين :

تصور التغير في مستويات الأسعار للسلع والخدمات في أسواق التجزئة كأحد المؤشرات الهامة لقياس التضخم كما يمثل أحد الأدوات الضرورية في حساب الدخل القومي بالأسعار المثبتة وكذلك قياس التغير في مستويات الأجور الحقيقة وهي الأجور الفعلية بعد تنفيذها من أثر تغيرات الأسعار.

• الرقم القياسي لأسعار المنتجين :

أسعار المنتجين هي الأسعار الأساسية التي تدفع للمنتجين المحليين مقابل السلع والخدمات التي ينتجونها عند التسليم من محل الإنتاج، ويعبر عن قياس التغيرات في مستويات أسعار المنتجين للسلع والخدمات ويعتبر أحد المؤشرات الاقتصادية قصيرة المدى للتضخم . ويتم الاعتماد عليه من قبل العديد من المنظمات الدولية مثل صندوق النقد الدولي والبنك المركزي المصري للمقارنة والرقابة الاقتصادية وتقييم السياسات النقدية.

•Gross Domestic Production (GDP):

Total value of commodities and services produced by society, excluding from it the value of commodities and services requirements at current prices.

GDP at production factors cost at current prices = GDP at market prices - indirect Net taxes = GDP (value added) of sectors in national economy.

GDP at market prices = government consumption + private consumption + public investment + private investment + commodities and service exports - commodities and services imports.

Domestic saving rate: is the value of domestic savings relative to GDP

•Manufacturing and Extractive Manufacturing Index:

A short-term indicator shows changes in value of production of manufacturing and extractive industries during the month compared to Month of the base year.(٢٠١٣/٢٠١٢).

•Consumer price Index (CPI):

Visualizing the changes of commodities and services prices levels in retail markets as one of the most important indicators for measuring inflation. Also, one of the necessary tools in calculating the national income at fixed prices, as well as measuring the changes of real wages levels which is actual wages after clearing them of price changes impact.

•Producer Price Index(PPI):

Producer prices: are basic prices paid to local producers in exchange of commodities and services they produce at delivery time from production place, and reflects the measurement of changes in producer prices levels for commodities and services and considered a short-term of economic indicator of inflation.

It was relied upon by many international organizations such as International Monetary Fund “IMF” and Central Bank of Egypt “CBE” for comparisons, economic control and monetary policy evaluation

- معدل التضخم:

هو معدل التغير في الرقم القياسي العام للأسعار.

- ميزان المدفوعات:

هو بيان احصائي يسجل المعاملات الاقتصادية بين الاقتصاد المحلي (مقيم) والعالم الخارجي (غير مقيم) خلال فترة زمنية محددة، وتشمل المعاملات الاقتصادية التي تتم بين المقيمين وغير المقيمين المعاملات المتعلقة بالسلع والخدمات والدخل ، والمعاملات التي تصنف كتحويلات بدون مقابل مثل المنح ، والمعاملات التي تتضمن أصولاً وخصوماً مالية مع العالم الخارجي، وتنقسم معاملات ميزان المدفوعات إلى مجموعتين من المعاملات الجارية والمعاملات الرأسمالية والمالية.

- حساب المعاملات الجارية:

وينقسم إلى: الميزان التجاري والميزان الخدمي وميزان الدخل وصافي التحويلات بدون مقابل.

- الحساب الرأسمالي والمالي:

يشمل الحساب الرأسمالي والمالي حركة رؤوس الأموال ، ويضم عنصرين رئيسيين هما الحساب الرأسماли والحساب المالي ، وتسجل في الحساب الرأسمالي التحويلات الرأسماлиة والتي تكون من التحويلات التي تؤدي إلى تغيير في ملكية أصول ثابتة أو قيام الدائن باستقطاع الدين الخارجي المستحق على المدين دون تلقى أي مقابل له ، كما تشمل حيازة الأصول غير المالية أو التصرف فيها مثل حقوق الملكية الفكرية والشهرة التجارية، أما الحساب المالي فتسجل فيه معاملات الاقتصاد في الأصول والإلتزامات المالية الخارجية ، وتشمل الإستثمارات الأجنبية المباشرة، واستثمارات محفظة الأوراق المالية ، وكذلك الإستثمارات الأخرى والتي تشمل صافي التسهيلات الإئتمانية بآجالها المختلفة والقروض متوسطة وطويلة الأجل وايداعات واستثمارات البنوك العاملة في مصر بالخارج وكذلك الأصول غير الاحتياطية والخصوم الأجنبية للبنك المركزي.

•Inflation Rate:

Changes rate in price index.

•Balance of Payments:

A statistical statement that records economic transactions between Domestic economy (resident) and Outside world (non-resident) during specific time period, includes economic transactions between resident & non-resident which related to the transactions of goods, services and income. Transactions are classified as free transfers such as grants, and transactions involving financial assets and liabilities with outside world. Balance of Payments transactions are divided into two sets of transactions: current transactions and capital & financial transactions.

•Current Account:

Divided into: Trade balance, Service balance, Income balance and net free of charge transfers.

•Capital and financial account:

Capital and financial account includes movement of capitals and includes two main elements: Capital account and Financial account. Capital account includes capital transfers, which consist of transfers that lead to a change in fixed assets ownership or the creditor drops out the external debt owed to the debtor without receiving any payment. It also includes the acquisition or disposition of non-financial assets such as intellectual property rights and goodwill. The financial account records the economic transactions in foreign financial assets and liabilities, including foreign direct investments, securities portfolio investment, as well as other investments, which includes net credit facilities and different terms of medium and long-term loans, deposits and banks investments operating in Egypt abroad as well as Non-reserve assets and foreign liabilities of the Central Bank.

•Total Balance:

Total balance is calculated on the base of changes in the reserve assets of the Central Bank, which includes monetary gold, special drawing rights units, IMF reserve center, Deposits with overseas correspondents, securities investments and permits.

• **الميزان الكلى:**

يتم احتساب الميزان الكلى على أساس التغير في الأصول الاحتياطية لدى البنك المركزي والتي تشمل الذهب النقدي ووحدات حقوق السحب الخاصة ومركز الاحتياطي لدى صندوق النقد الدولي والإيداعات لدى المراسلين بالخارج والاستثمارات في الأوراق المالية والأذون.

• **الجهاز المصرفى:**

يتضمن البنك المركزي والمبالغ المسجلة لديه

• **صافي التحويلات:**

وتشمل التحويلات الخاصة ومن أهمها تحويلات العاملين بالخارج كما تشمل التحويلات الرسمية والتي تتضمن المنح والهبات من وإلى الخارج

• **العجز الكلى = العجز النقدي - صافي حيازة الأصول المالية.**• **صافي الدين المحلي على الحكومة :**

يمثل رصيد كل من الأذون والسندات الحكومية القائمة والإقتراض من جهات أخرى والتسهيلات الإنثمانية من صندوق التأمين الاجتماعي وشهادة المصري الدولارية وصافي أرصدة الحكومة بالإضافة إلى مديونية الحكومة لبنك الاستثمار القومي .

• **الدين الخارجي:**

يمثل الالتزامات القائمة بالعملات الأجنبية على المقيمين تجاه غير المقيمين ويتم سداده أو تسويته بالعملة الأجنبية المتعاقد عليها.

•Banking system:

Includes Central Bank of Egypt and the registered banks.

•Net Transfers:

Private transfers includes the most important transfers of workers abroad including official transfers, which includes grants and donations from and to abroad.

•Total deficit = Cash deficit - Net possession of financial assets.

•Net Domestic Debt on government:

Represents both balance of bills and current government bonds,borrowing from other authorities and credit facilities from Social Security Fund,Egyptian dollar certificate and government net balances, in addition to the government debt to the National Investment Bank.

•External debt:

Represents current obligations of foreign currency on residents towards non-residents and repaid or settled in foreign currency as contracted.

•Local liquidity (M٢):

Consists of cash supply or what is known as amount of current payment instruments and semi - money.

•Money supply (M٣):

Consists of cash that is traded outside the banking system, which is with public and current deposits non-government in local currency in all banking system units minus cheques balances and purchased transfers.

• السيولة المحلية (M٢):

ت تكون من المعروض النقدي أو ما يعرف بكمية وسائل الدفع الجارية وأشـ باه النقود

• المعروض النقدي (M١) :

يتكون من النقد المتداول خارج الجهاز المصرفي أي لدى الجمهور والودائع الجارية غير الحكومية
بالمملكة المحلية لدى كافة وحدات الجهاز المصرفي مطروحا منها أرصدة الشيكات والحوالات المشتراء.

• أشـ باه النـة وـ د :

ت تكون من الودائع غير الجارية غير الحكومية بمقدار الودائع بالعملة المحلية والودائع بالعملات الأجنبية غير الحكومية الجارية (مطروحا منها الشيكات والحوالات المشتراء) وغير الجارية لدى كافة وحدات الجهاز المصرفي.

• سعر الإقراض والخصم:

هو سعر العائد على التسهيلات الإنتمانية التي يمنحها البنك المركزي للبنوك سواء في شكل قروض وسلفيات أو إعادة خصم للكمبيالات التي في حوزتها وفقاً لشروط التي يحددها.

• أسعار العائد على الجنيه المصري :

يتم حساب العائد سواء على الودائع او القروض على أساس متوسط الأسعار لكافة البنوك وذلك لإختلاف الأسعار من بنك إلى آخر.

• صافى الاحتياطيات الدولية :

يعبر عن اجمالي الاحتياطيات الرسمية مطروحا منه الإلتزامات الأجنبية قصيرة الأجل.

*ملحوظة:

• يتم إجراء المقارنة بين بيانات آخر فترة متوفرة مع نظيرتها من بيانات العام السابق.

• Semi - money:

Consists of non-current deposits non-government in local currency and deposits in foreign currencies current non-governmental (minus cheques and purchased transfers) and non-current deposits within banking system units.

• Lending and discount price:

Return price on credit facilities granted by Central Bank to banks whether in loans and advances or re-deduction of bills in their possession forms in accordance with specified conditions.

• Egyptian Pound returns prices :

Calculating the return either on deposits or loans on average basis prices for all banks, and that for different prices from one bank to another.

• Net International Reserves:

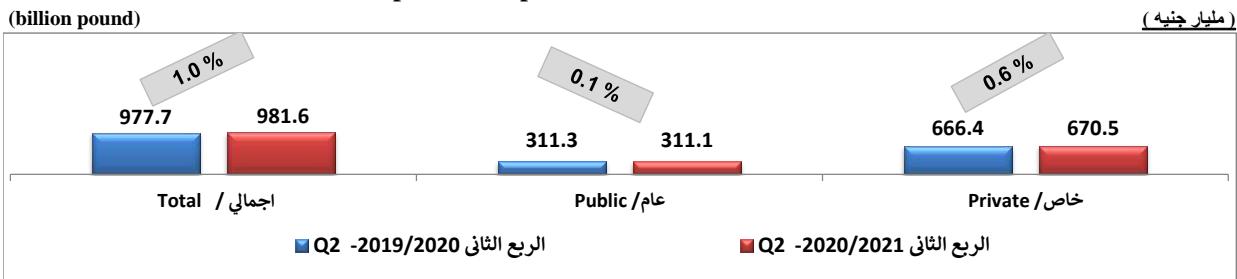
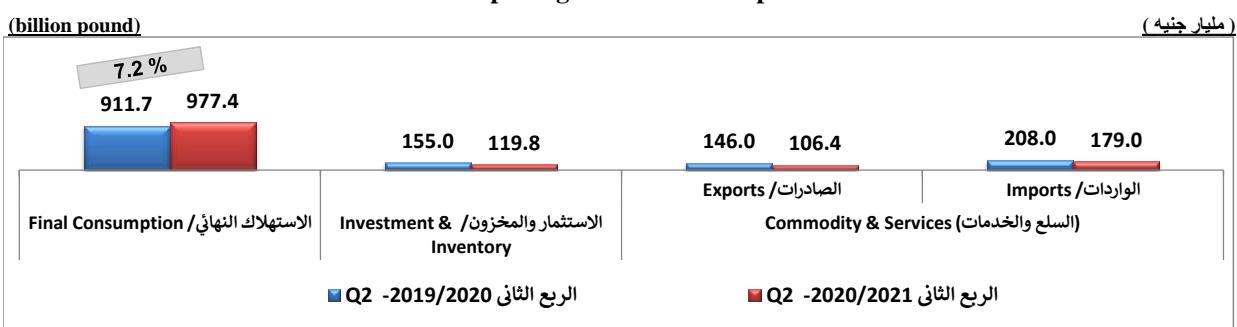
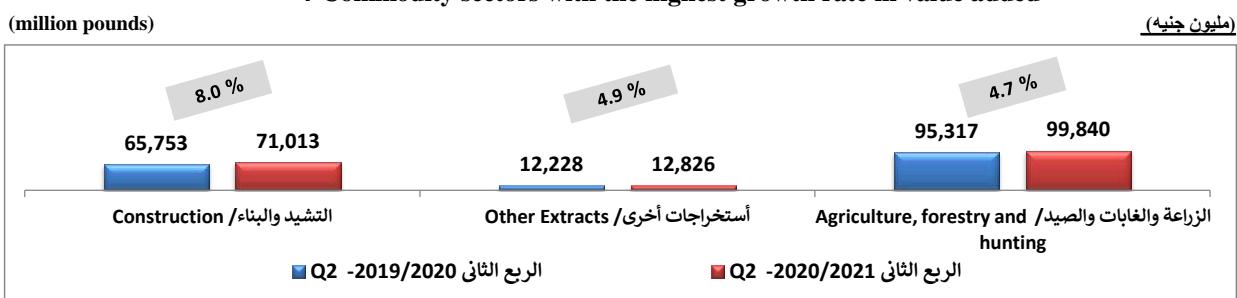
Expresses total official reserves minus short-term foreign liabilities

* Note:

- Comparisons conducted between the latest available data with the previous year.

1- مؤشرات الاقتصاد الحقيقي (Real Economy Indicators)

ا- ارتفاع قيمة الناتج المحلي الإجمالي بسعر السوق وبالأسعار الجارية في الربع الثاني 2020/2021
مقارنة بالربع الثاني 2020/2019

1- Growth in real GDP figures at market prices in Q2 2020/2021 compared to Q2 2019/2020**2- ناتج القطاعين العام والخاص و الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي****2- public and private sectors and the real GDP****3- نمو الاستهلاك النهائي وتأثيره على الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي****3- Final consumption growth and its impact on real GDP****4- أعلى معدلات نمو لقيمة المضافة الحقيقة في القطاعات السلعية****4-Commodity sectors with the highest growth rate in value added**

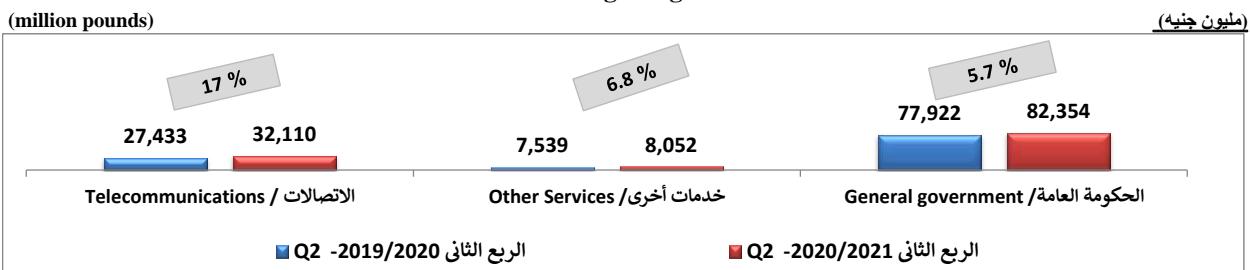
Source :Ministry of Planning and Economic Development

المصدر : وزارة التخطيط والتنمية الاقتصادية

(Cont. Real Economy Indicators)

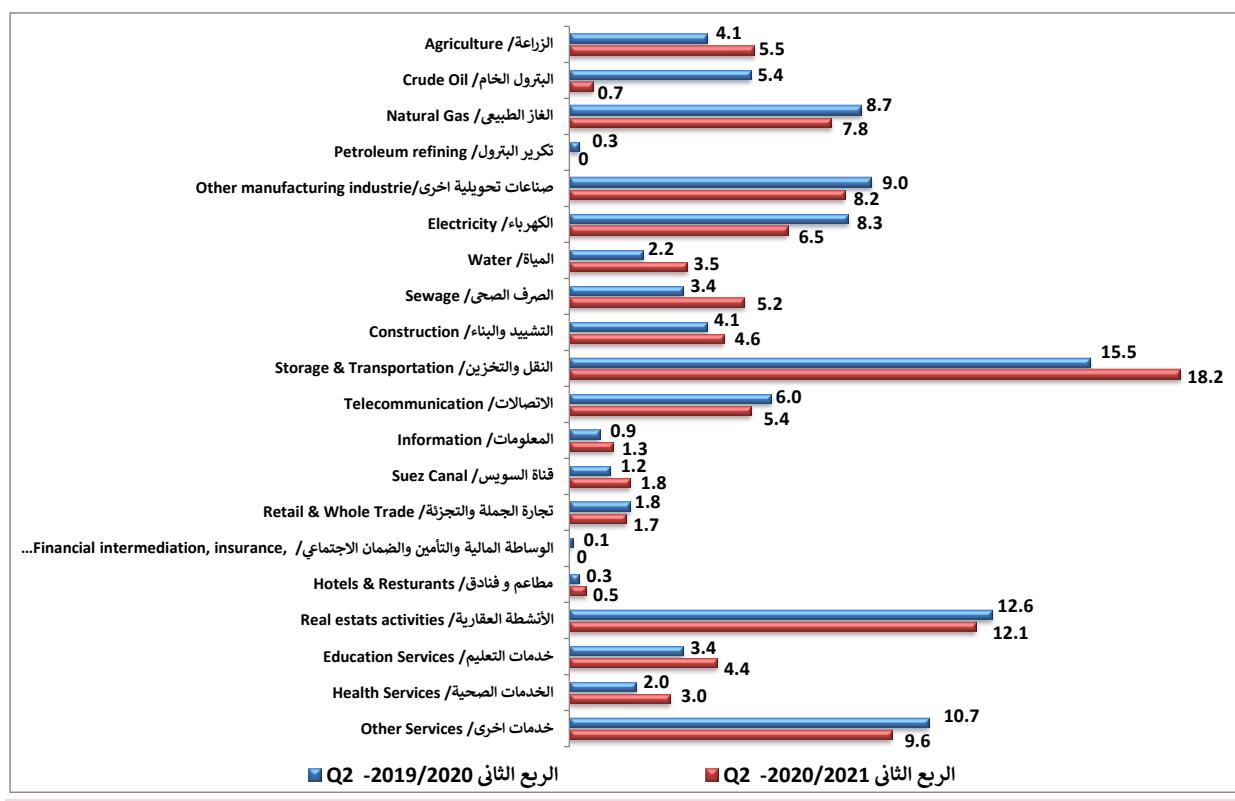
5- أعلى معدلات نمو لقيمة المضافة الحقيقة في القطاعات الخدمية

5- Service sectors with the highest growth rate in value added



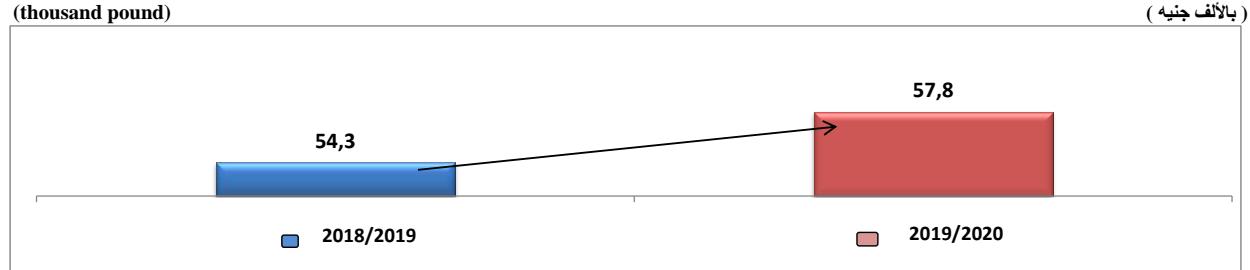
6- مساهمة القطاعات في إجمالي الاستثمارات (%)

6- Sectors' contribution to total investments



7- نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي

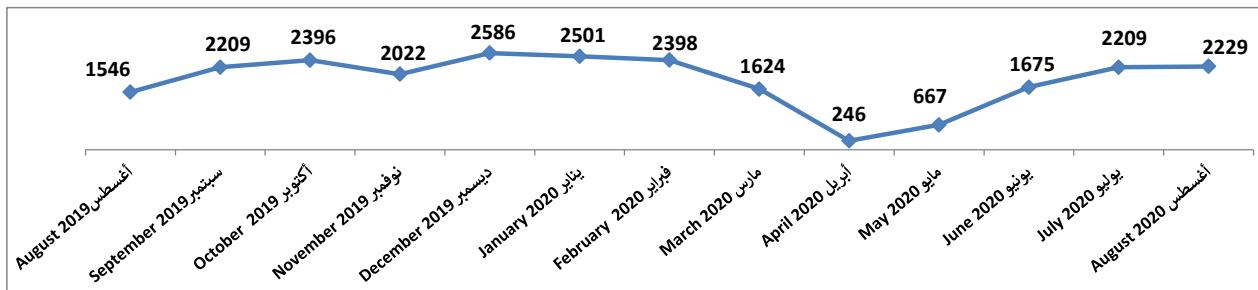
7- Annual GDP per capita



(Cont. Real Economy Indicators) -1

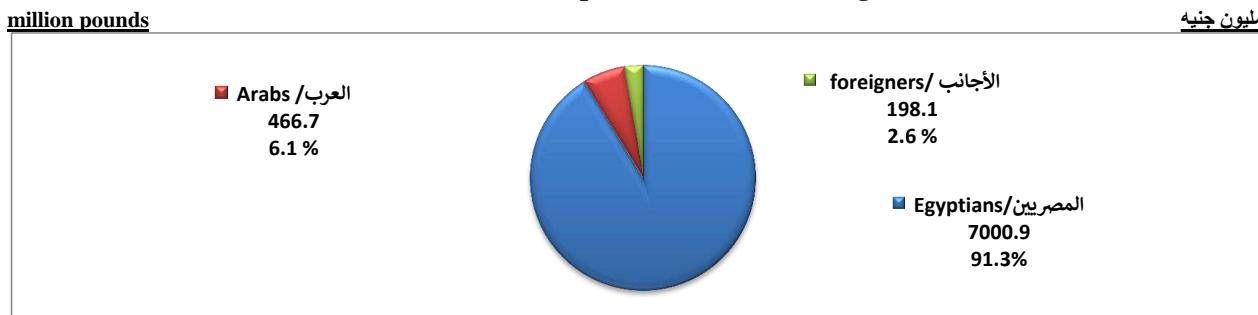
8-ارتفاع عدد الشركات التى تم تأسيسها فى أغسطس 2020 مقارنة بشهر أغسطس 2019

8-Increase in Number of Companies established in August 2020 compared to August 2019



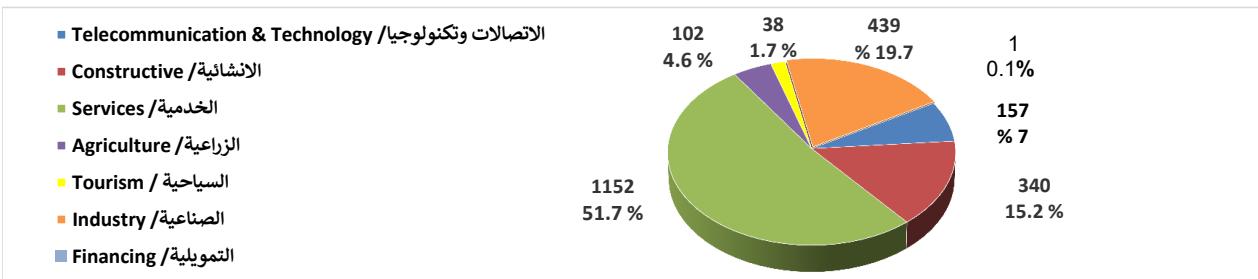
9-نسبة وقيمة مصادر تدفق رؤوس الاموال (أغسطس 2020)

9- Rate and value of Capital flows sources (August 2020)



10-نسبة توزيع الشركات التى تم تأسيسها على القطاعات الرئيسية (أغسطس 2020)

10- Distribution rate of companies established on main Sectors (August 2020)



Source: GAFI

11-ارتفاع فى الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية فى مارس 2021 مقارنة بشهر مارس 2020

11-Increase in monthly index of Manufacturing industries in March 2021 compared to March 2020



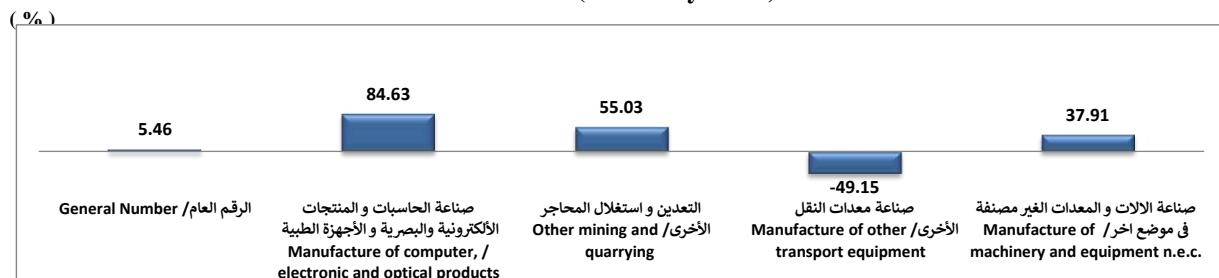
*Preliminary date

Source: CAPMAS

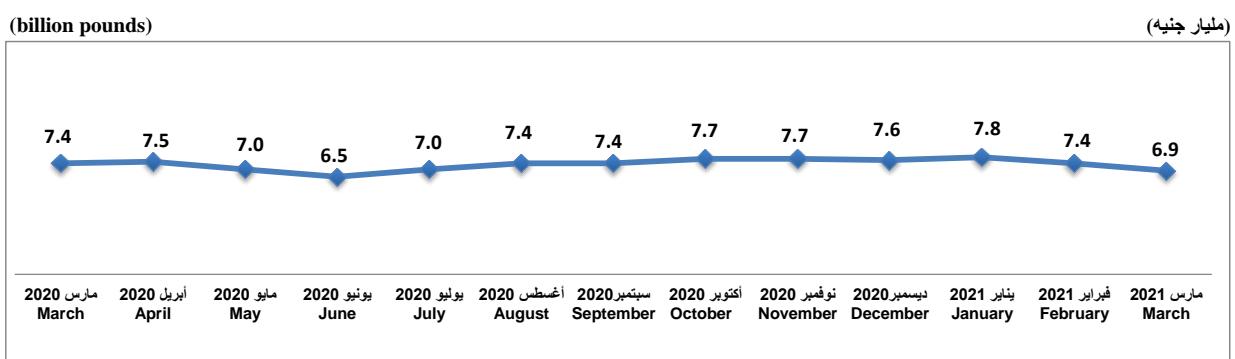
(May 2021)

1-تابع مؤشرات الاقتصاد الحقيقي (Cont. Real Economy Indicators)

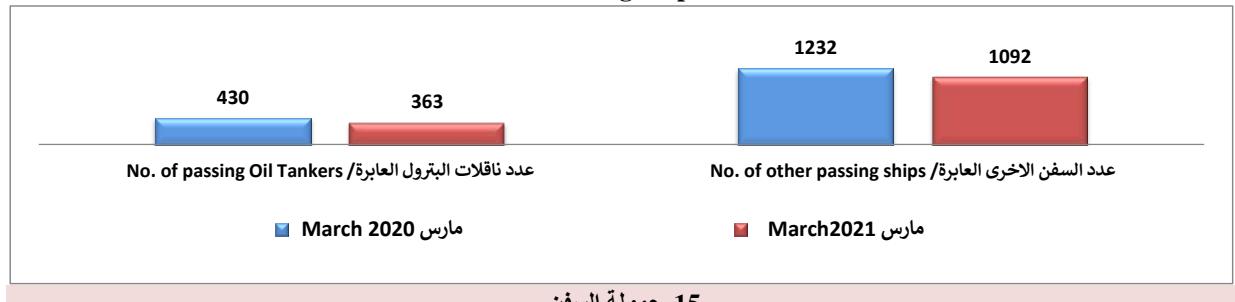
12- معدل التغير الشهري لأهم الانشطة المؤثرة في الرقم القياسي العام للصناعات التحويلية (فبراير 2021)

12-Monthly change rate of the most important activities affecting general index of manufacturing industries(February 2021)

13- انخفاض عائدات هيئة قناة السويس في مارس 2021 مقارنة بشهر مارس 2020

13- Decrease of Suez Canal revenues in March 2021 compared to March 2020

14- أعداد السفن العابرة ب الهيئة قناة السويس

14- Number of Passing Ships in Suez Canal

15- حمولة السفن

15- Ships Cargo

Source: Authority of Suez Canal

المصدر: هيئة قناة السويس

(May 2021)

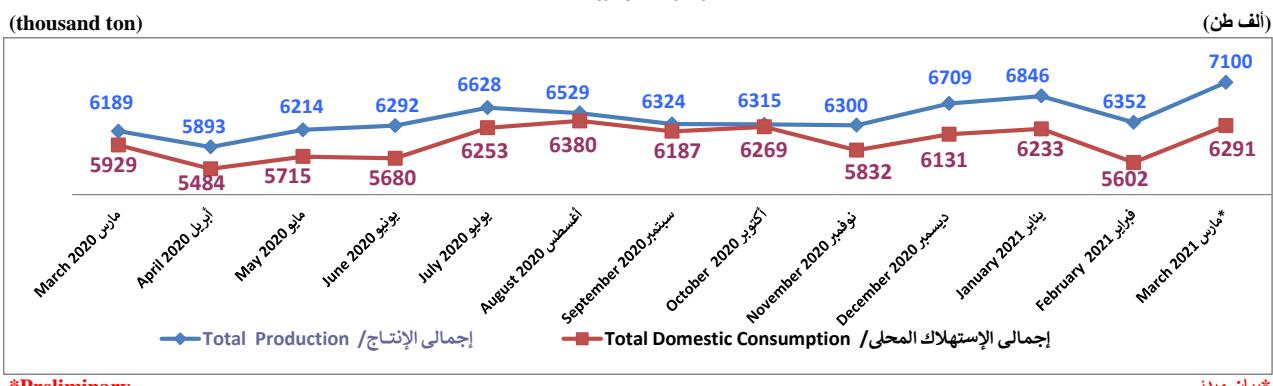
4

(مايو 2021)

(Cont. Real Economy Indicators)

16- إرتفاع الاستهلاك و الإنتاج من البترول والغاز الطبيعي مارس 2021 مقارنة بشهر مارس 2020

16- Increase of Petroleum & Natural Gas Consumption & Production from March 2021 compared to March 2020

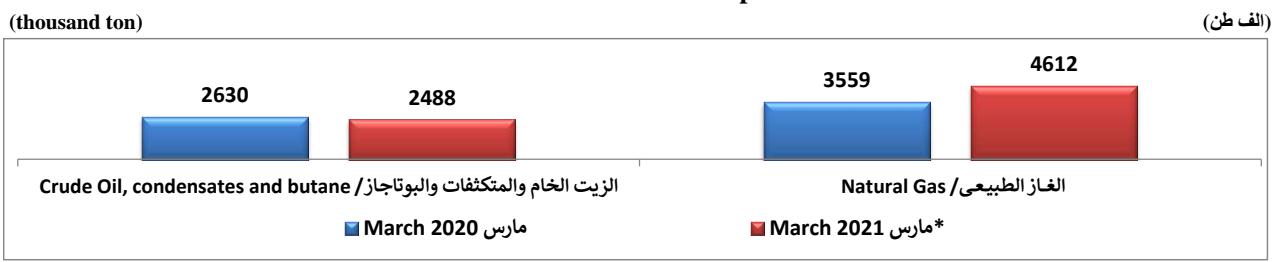


*Preliminary

*بيان مبدئي

17- إرتفاع إنتاج الغاز الطبيعي

17- Increase of Natural Gas production

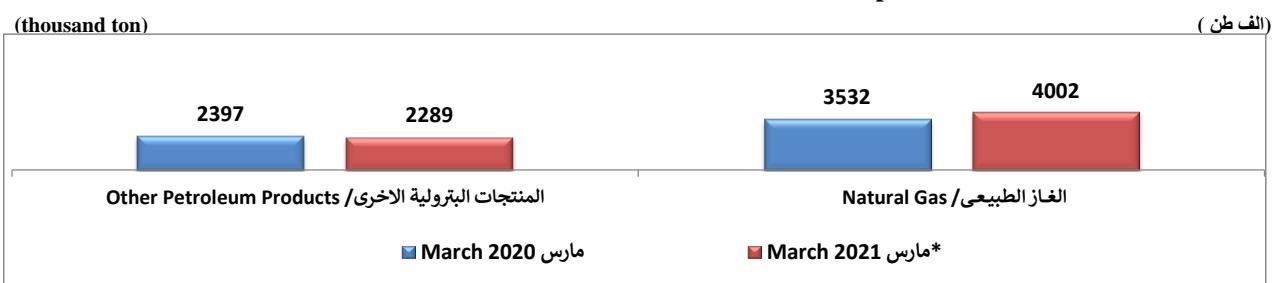


*Preliminary date

*بيان مبدئي

18- إرتفاع الاستهلاك المحلي من الغاز الطبيعي

18- Increase of Natural Gas domestic consumption

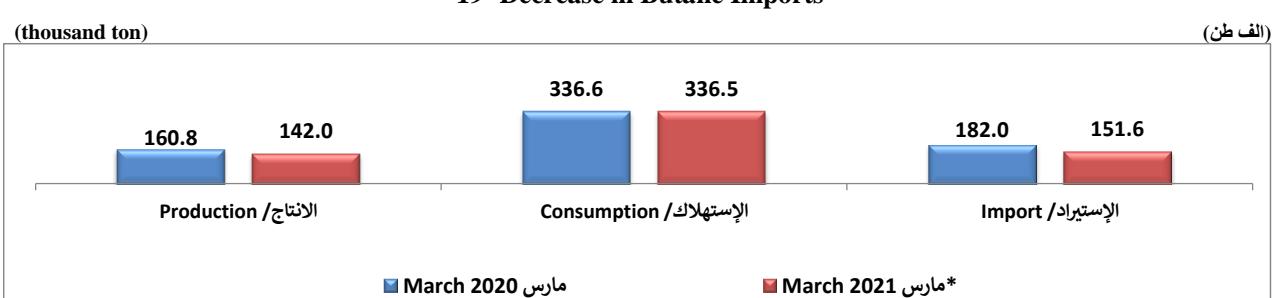


*Preliminary

*بيان مبدئي

19- إنخفاض في استيراد البوتاجاز

19- Decrease in Butane Imports



*Preliminary date

*بيان مبدئي

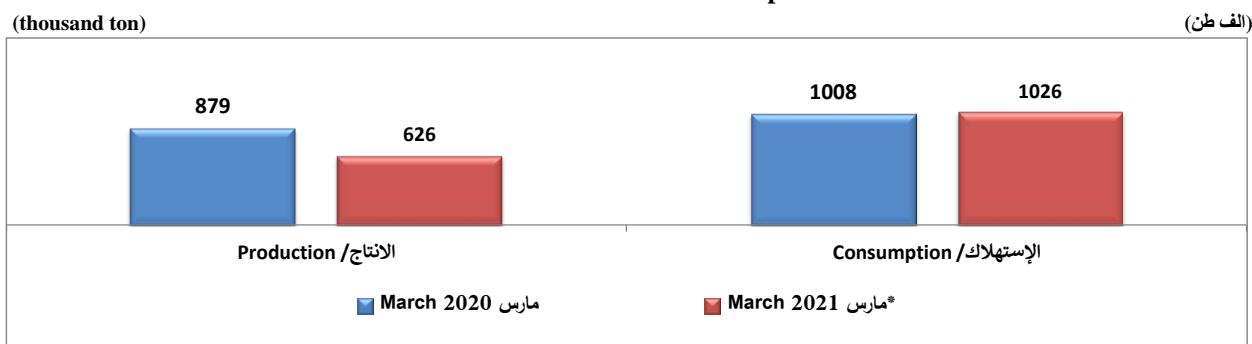
Source: Ministry of Petroleum

المصدر : وزارة البترول والثروة المعدنية

1-تابع مؤشرات الاقتصاد الحقيقي (Cont. Real Economy Indicators)

20-ارتفاع في استهلاك السولار

20-Increase in Solar Consumption



*Preliminary date

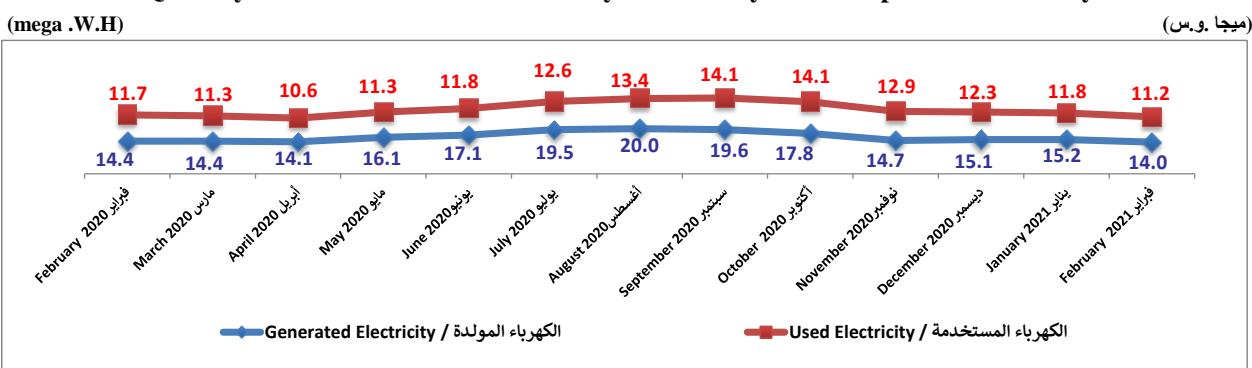
*بيان مبدئي

Source: Ministry of Petroleum

المصدر : وزارة البترول والثروة المعدنية

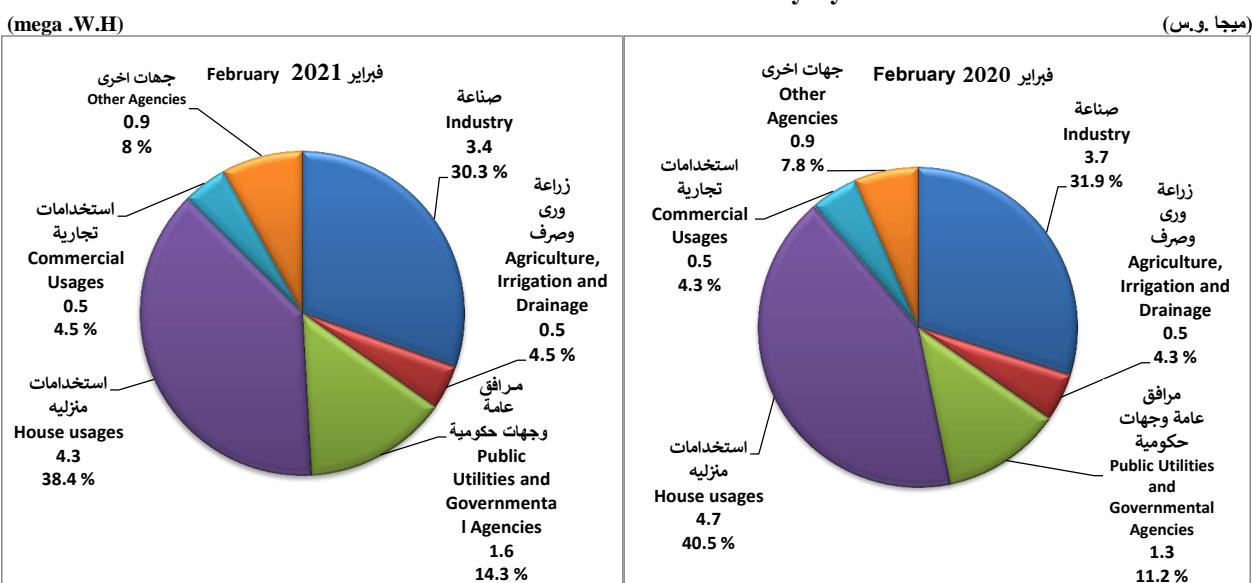
21- كمية الكهرباء المستخدمة والمولدة في فبراير 2021 مقارنة بشهر فبراير 2020

21- Quantity of used &Generated Electricity in February 2021 compared to February 2020



22- هيكل توزيع الكهرباء المستخدمة على مستوى القطاعات

22- Distribution structure of Used Electricity By sector level



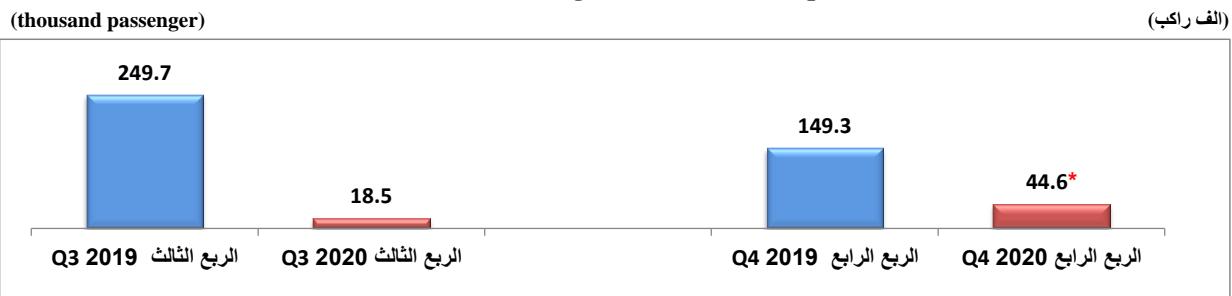
Source: Ministry of Electricity & Renewable Energy
(May 2021)

المصدر : وزارة الكهرباء والطاقة المتجددة
(مايو 2021)

1-تابع مؤشرات الاقتصاد الحقيقي (Cont. Real Economy Indicators)

23- عدد ركاب النقل البحري

23- Number of Passengers in Marin Transportation

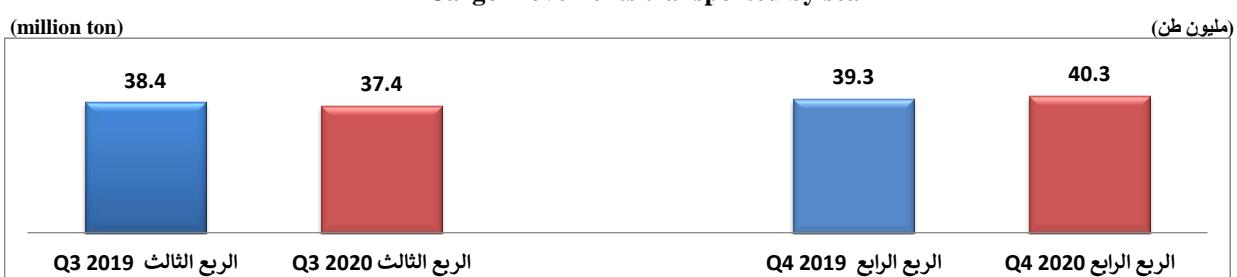


*Preliminary data - Without Suez and Sokhna

بيان أولى - بدون السويس والسوخنة *

24- حركة البضائع المنقولة بحرا

24- Cargo movements transported by sea

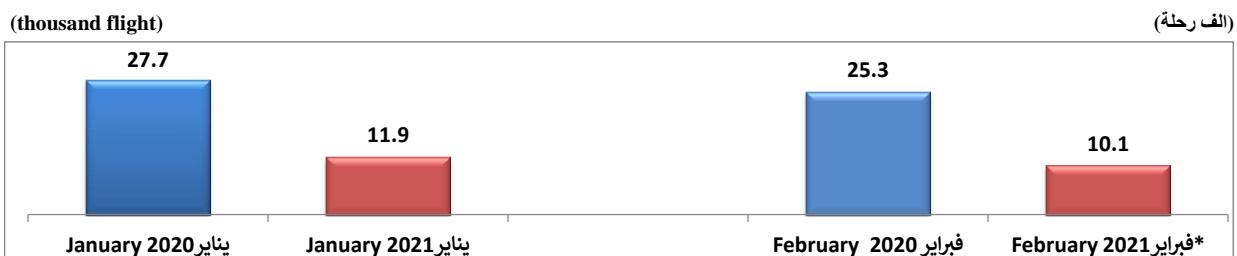


Source: Ministry of Transport

المصدر : وزارة النقل

25- إنخفاض حركة الطائرات

25-Decrease in Airplanes movements



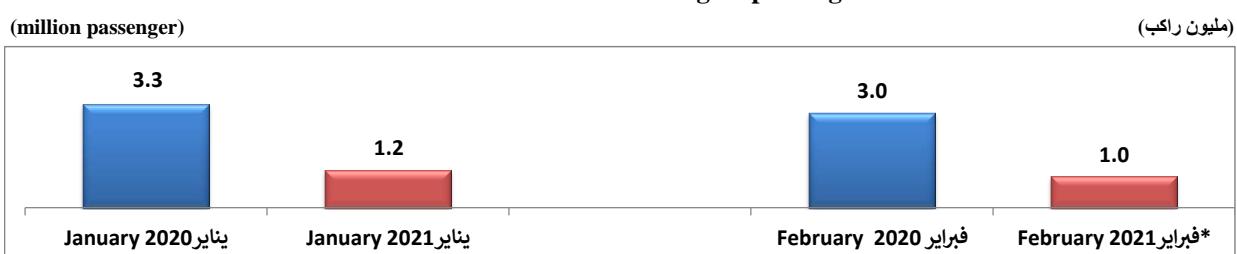
*تطبيق الاجراءات الاحترازية وحظر الطيران

المصدر : وزارة الطيران المدني

Source: Ministry of Civil Aviation

26- إنخفاض عدد ركاب الطائرات

26-Decrease in number of flights passengers



*تطبيق الاجراءات الاحترازية وحظر الطيران

المصدر : وزارة الطيران المدني

Source: Ministry of Civil Aviation

(May 2021)

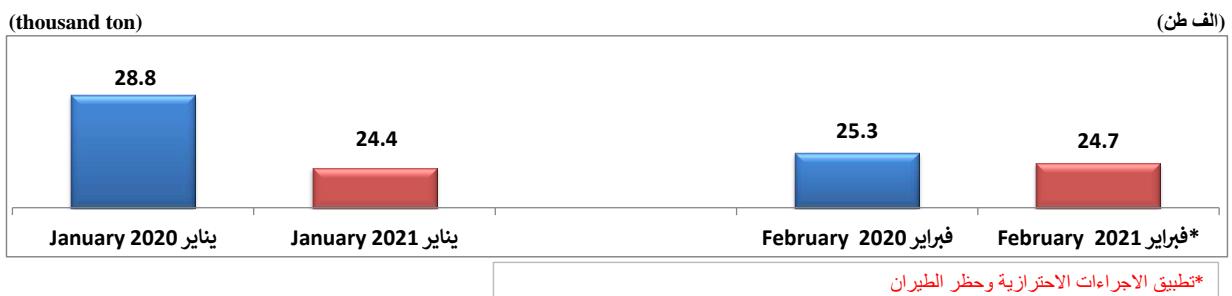
7

(مایو 2021)

1- تابع مؤشرات الاقتصاد الحقيقي (Cont. Real Economy Indicators)

27- انخفاض كمية البضائع المنقولة بالطائرات 27

27- Decrease in transported cargo by planes

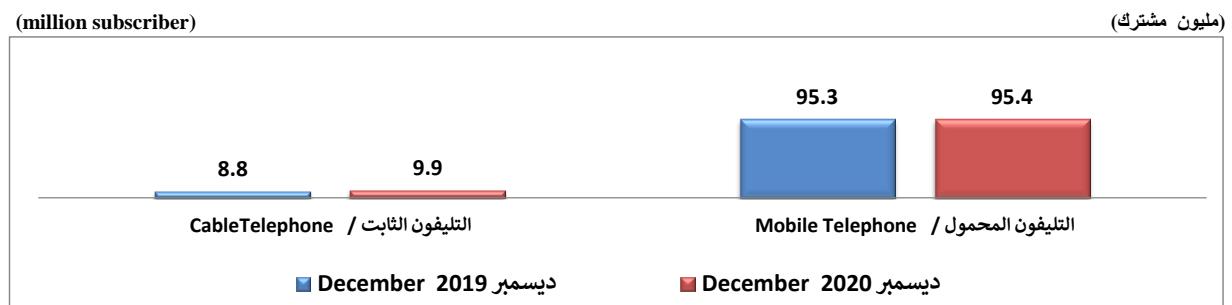


Source: Ministry of Civil Aviation

المصدر : وزارة الطيران المدني

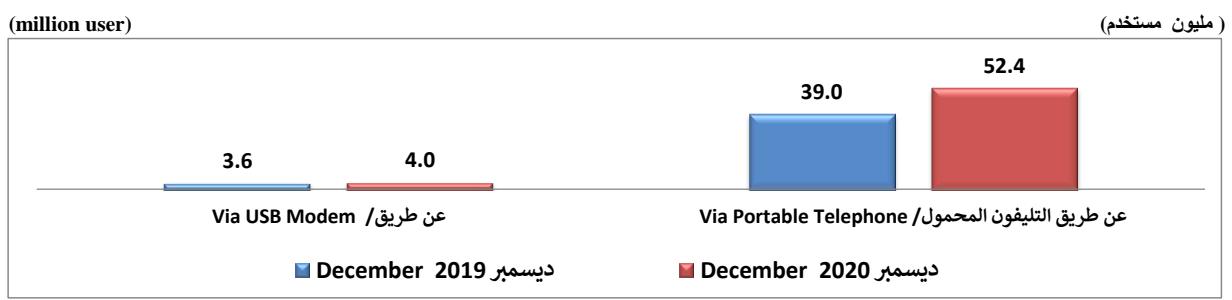
28- عدد المشتركون في التليفون الثابت والمحمول

28- Number of subscribers in cable phones & mobile phones



29- عدد مستخدمي الانترنت

29 - Number of Internet users

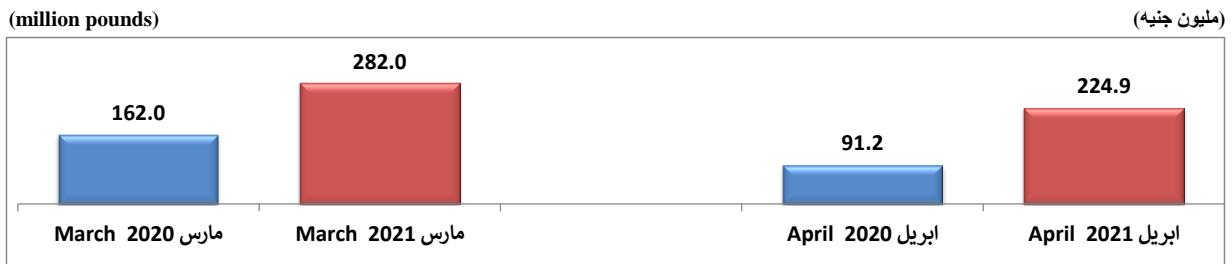


Source: Ministry of TeleCommunications

المصدر : وزارة الاتصالات

30- ارتفاع ايرادات السكك الحديدية

30- Increase in Railways revenue



Source: Egyptian Railways

المصدر : الهيئة القومية لسكك حديد مصر

(May 2021)

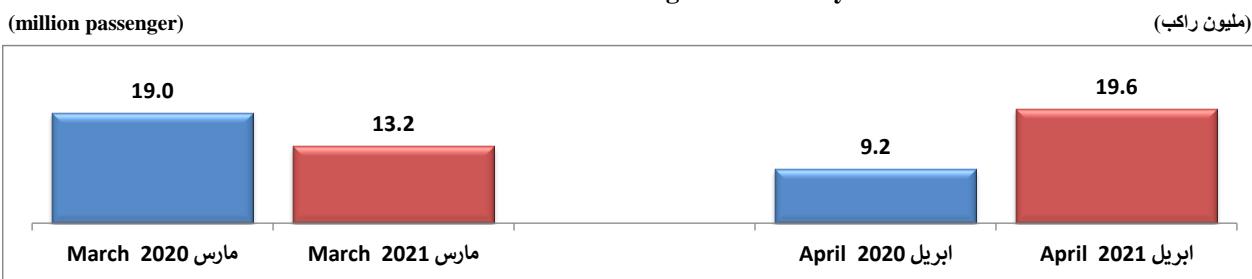
8

(Mayo 2021)

(Cont. Real Economy Indicators)

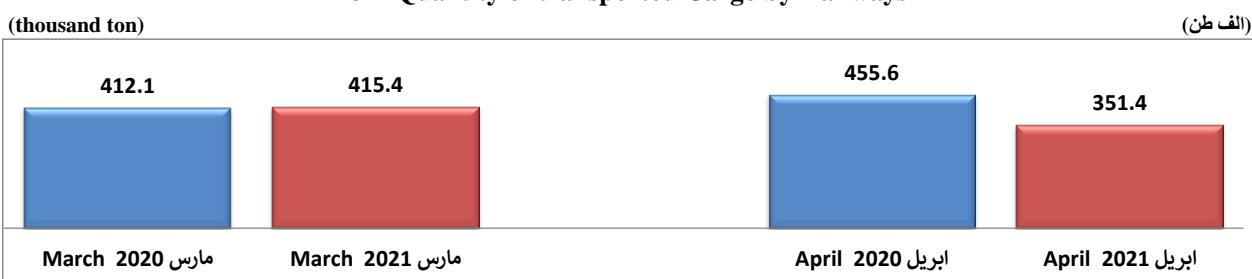
31- عدد ركاب السكك الحديدية

31- Number of Passengers in Railways



32- كمية البضائع المنقولة بالسكك الحديدية

32- Quantity of transported Cargo by Railways



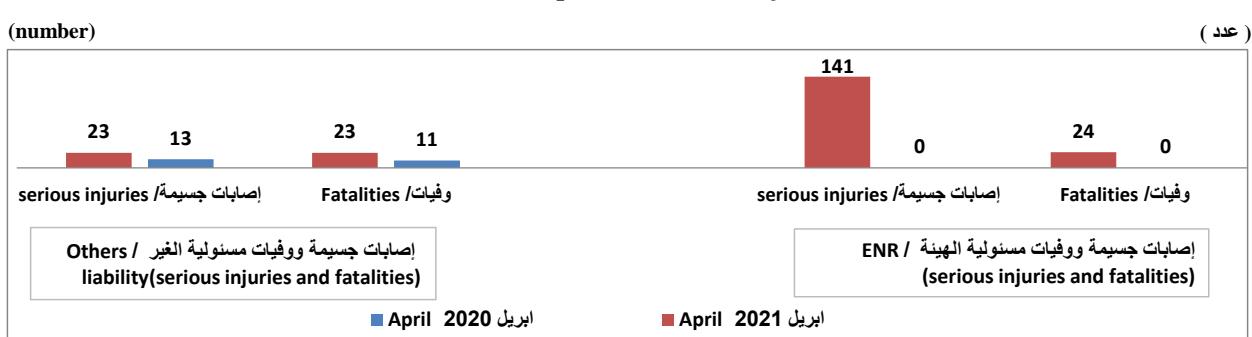
33- عدد حوادث القطارات

33- Number of trains accidents



34- نتائج حوادث القطارات (أصابات ووفيات)

34- Train accidents consequences (serious injuries and fatalities)



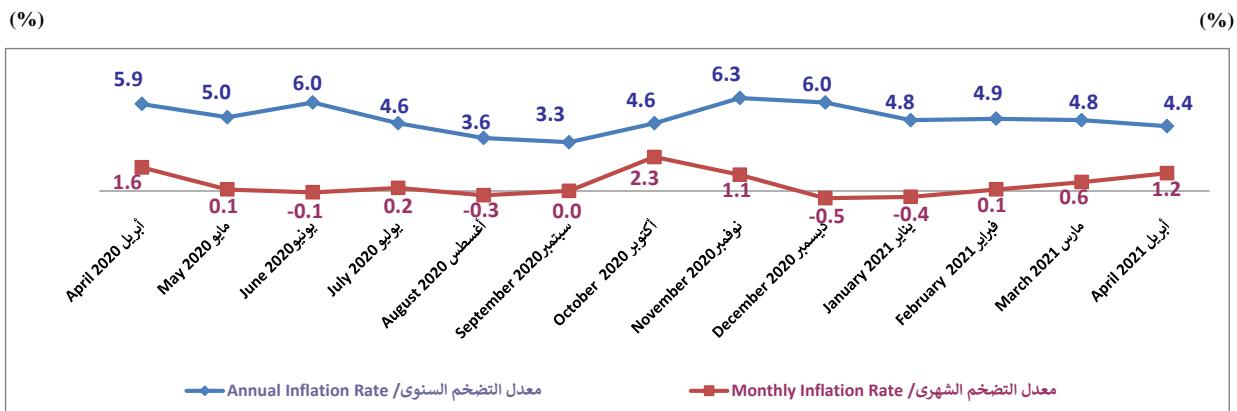
Source: Egyptian Railways

المصدر : الهيئة القومية لسكك حديد مصر

2- مؤشرات الأسعار المحلية (Domestic Prices Indicators)

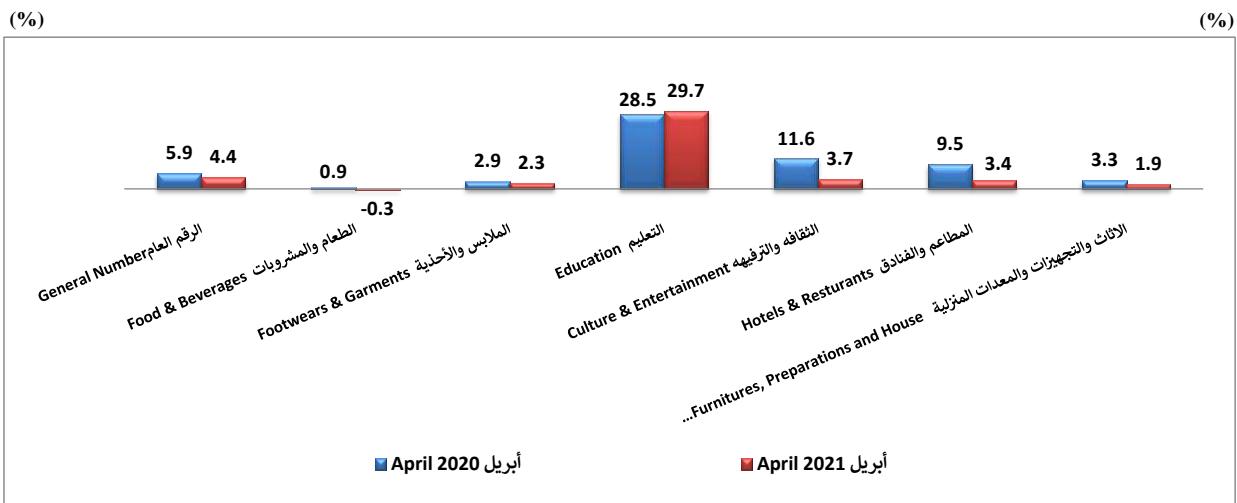
35 - معدلات التضخم لـ إجمالي الجمهورية (السنوي والشهري) لأسعار المستهلكين

35- Inflation rate of the Republic governorates (annual and monthly) for consumer prices Index



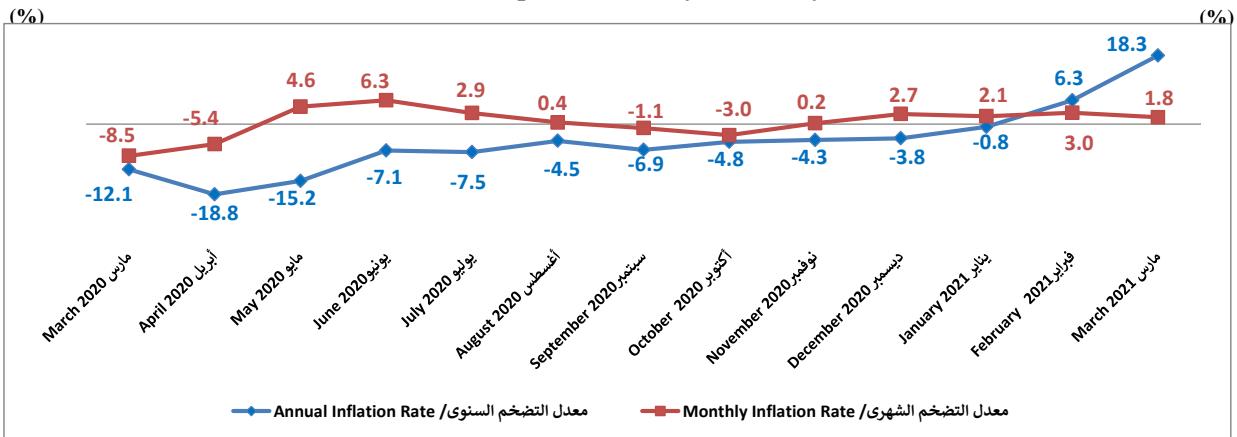
36 - معدل التضخم لأسعار المستهلكين وفقاً للمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات المؤثرة في معدل التضخم العام

36- Inflation rate of consumer prices according to main groups of commodity & Services affecting inflation rate



37 - معدلات التضخم لـ إجمالي الجمهورية (السنوى والشهرى) لأسعار المنتجين

37- Inflation rates of Total Republic (monthly & annualy) for Producer Prices



Source: CAPMAS

المصدر: الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

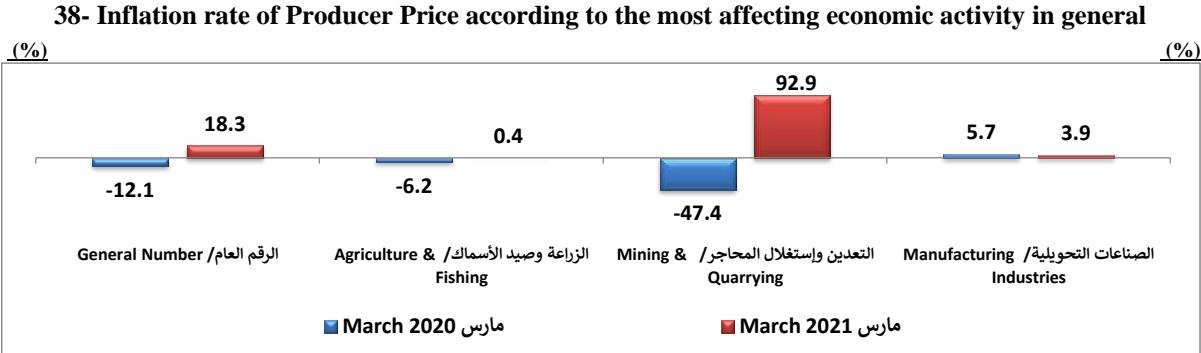
(May 2021)

10

(مايو 2021)

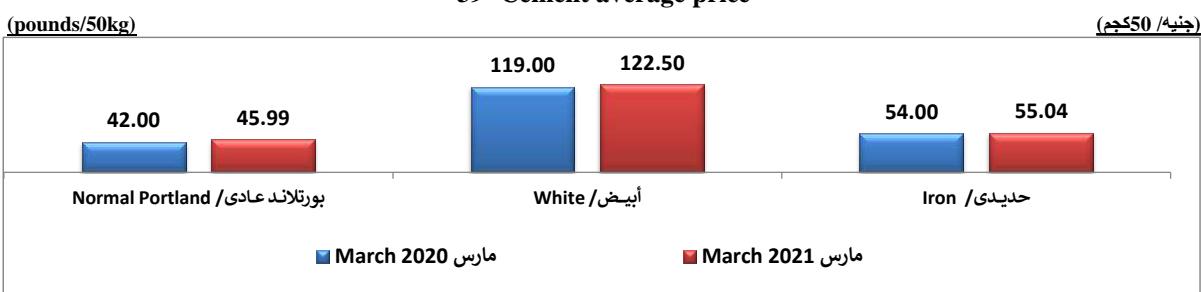
2-تابع مؤشرات الأسعار المحلية (Cont. Domestic Prices Indicators)

38- Inflation rate of Producer Price according to the most affecting economic activity in general



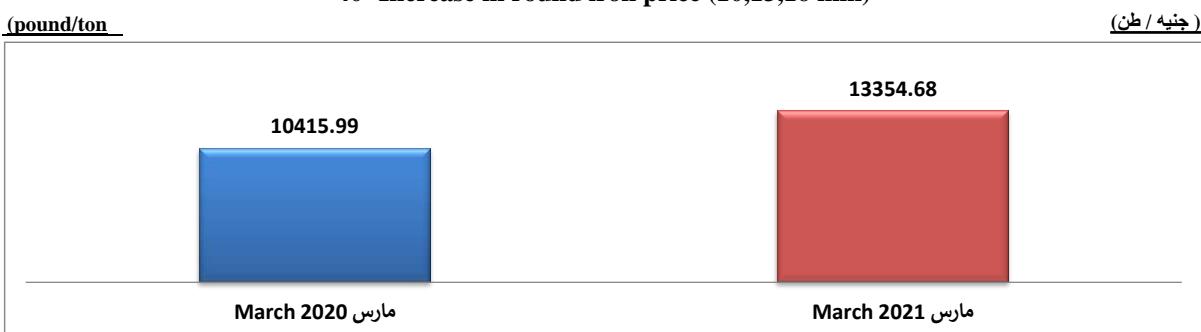
39- متوسط أسعار الأسمنت

39- Cement average price



40- ارتفاع سعر الحديد المبروم (10,13,16 mm)

40- Increase in round iron price (10,13,16 mm)



41- أسعار الأسمدة

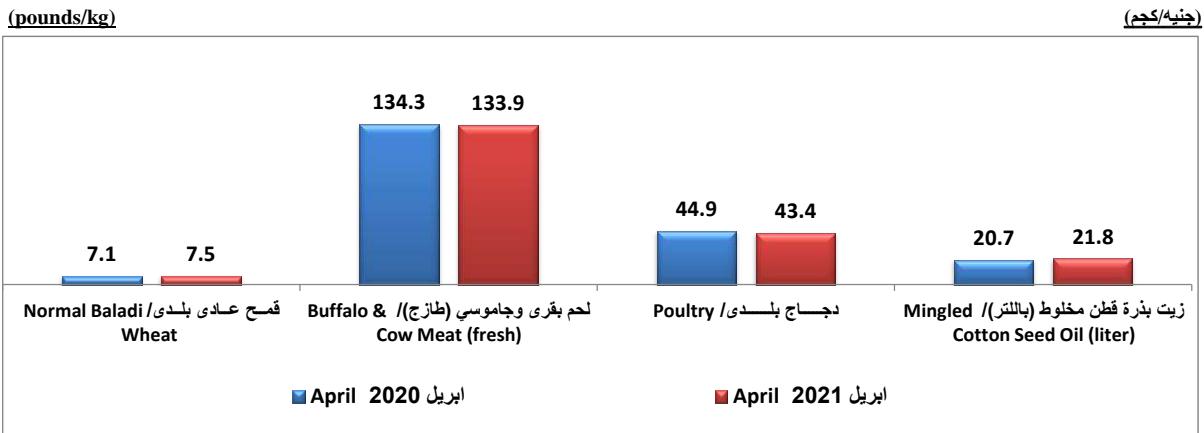
41- Fertilizer Prices



(Cont. Domestic Prices Indicators)

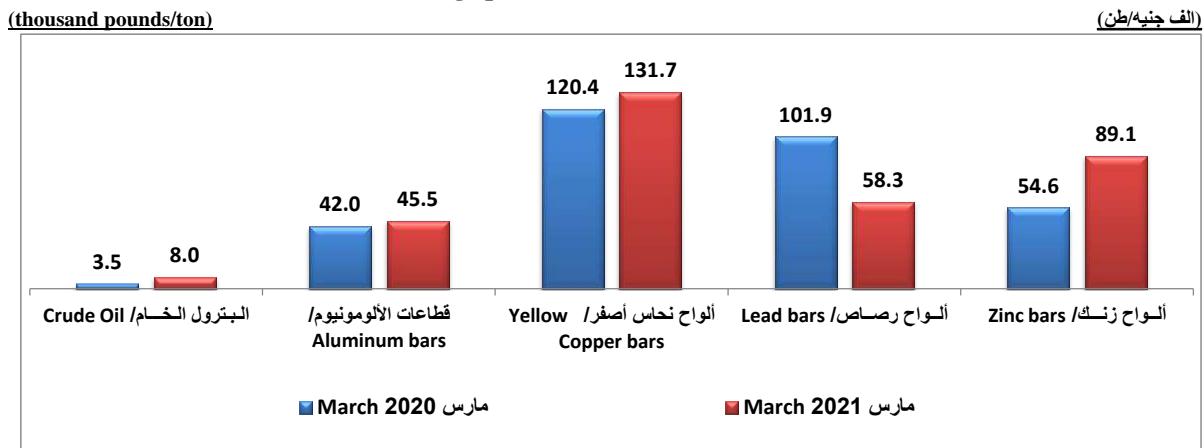
42- متوسط أسعار أهم السلع الغذائية

42- Average price of most important food commodities



43- متوسط أسعار المواد الخام والمعادن

43- Average price of crude materials & metals



Source: CAPMAS

المصدر: الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

44 - الميزان الكلى لميزان المدفوعات

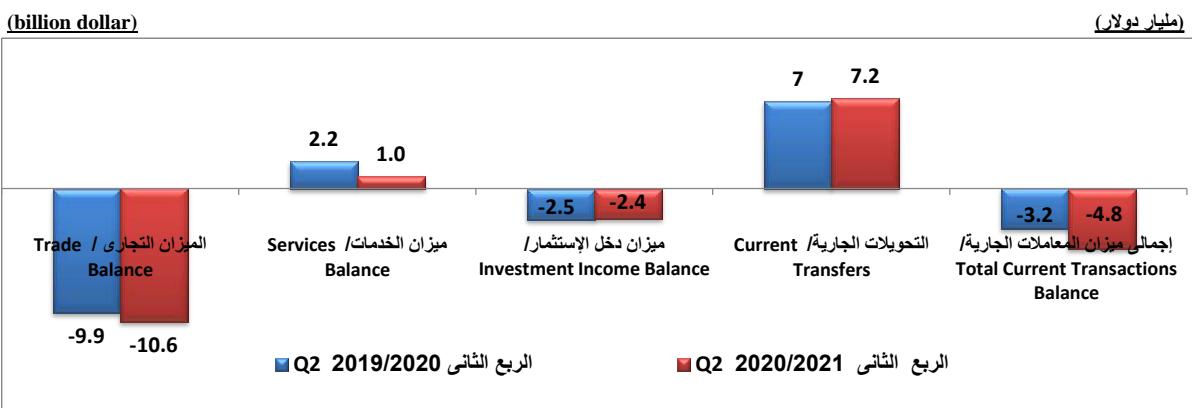
44 - Total balance to payments balance



3-مؤشرات القطاع الخارجى (External Sector Indicators)

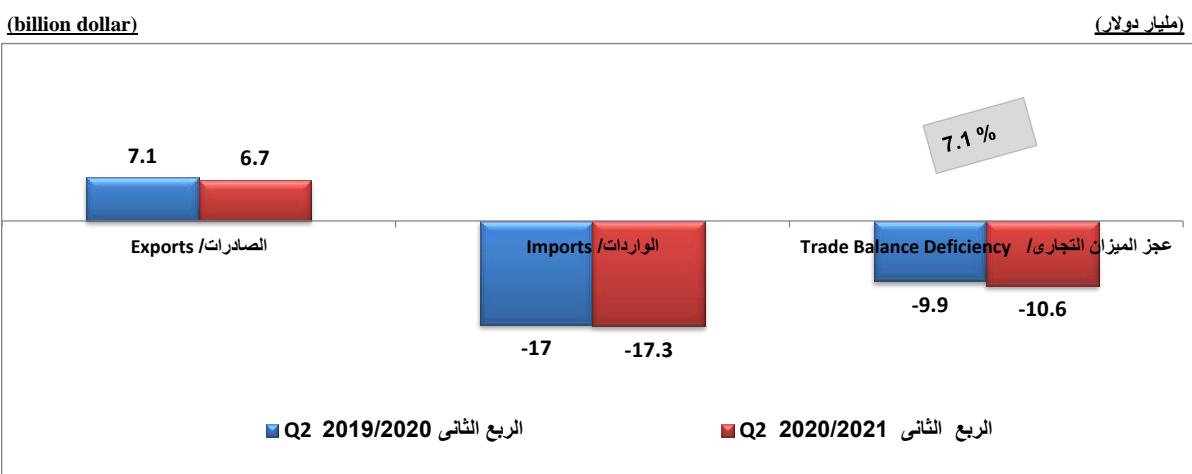
45 - حسابات ميزان المعاملات الجارية لميزان المدفوعات

45- Accounts of current transactions balance payments balance



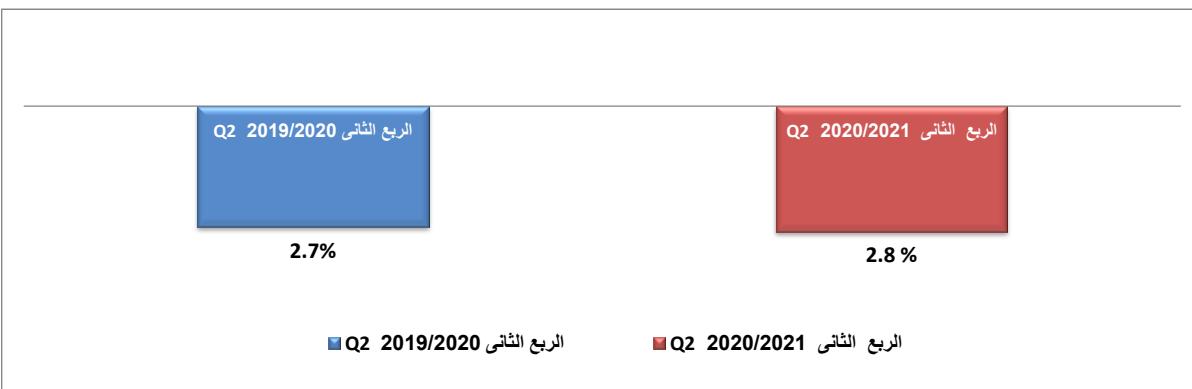
46 - ارتفاع فى عجز الميزان التجارى لميزان المدفوعات

46- Increase in Trade balance deficiency payments balance



47- الميزان التجارى/ نسبة الى الناتج المحلي الاجمالى

47- Trade balance / GDP



Source: CBE

المصدر: البنك المركزي المصري

(May 2021)

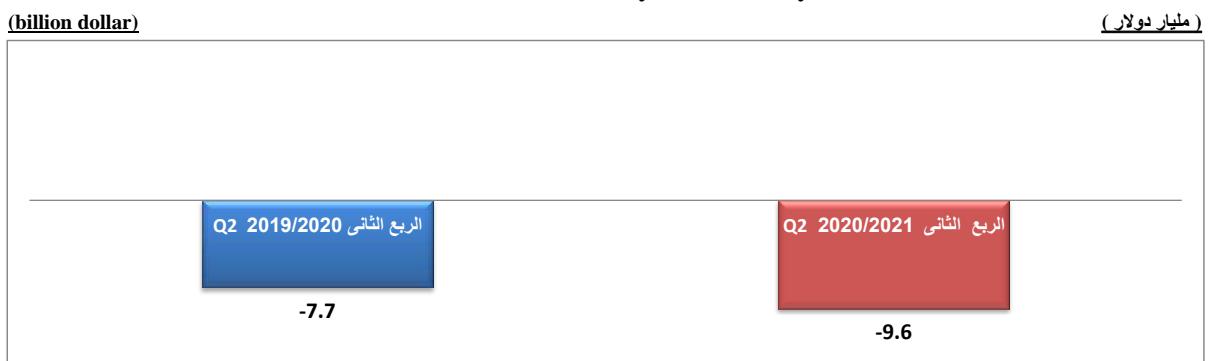
13

(May 2021)

3-تابع مؤشرات القطاع الخارجى (Cont. External Sector Indicators)

48 - ارتفاع عجز ميزان السلع والخدمات

48- Increase in balance deficiency of Commodity & Services



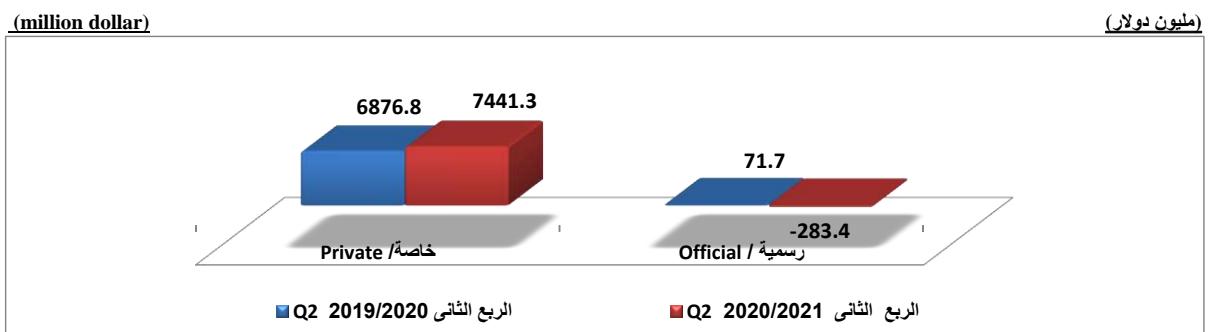
49 - نسبة عجز الميزان الجارى إلى الناتج المحلى الإجمالى

49- Current balance deficiency to GDP



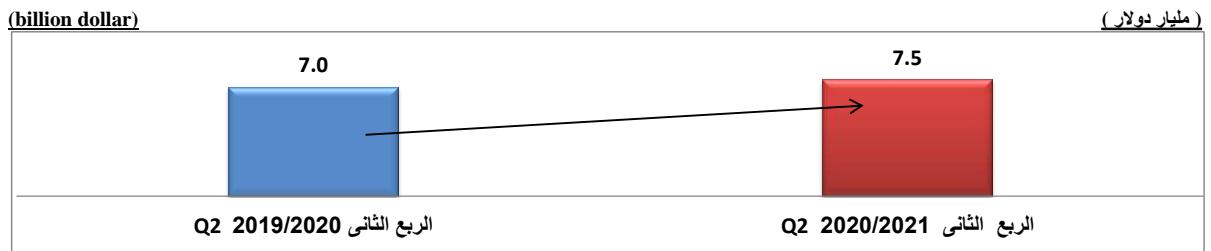
50 - ارتفاع التحويلات الخاصة للمصريين بالخارج

50- Increase in Private Transfers for Egyptians abroad



51 - ارتفاع تحويلات المصريين العاملين بالخارج

51 - Increase in Transfers of Egyptians Working abroad



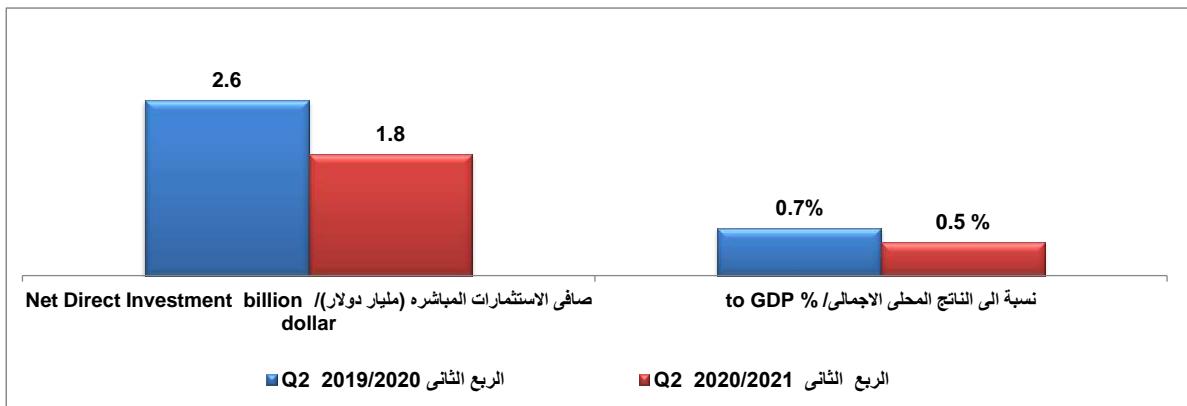
Source: CBE

المصدر: البنك المركزي المصري

3-تابع مؤشرات القطاع الخارجى (Cont. External Sector Indicators)

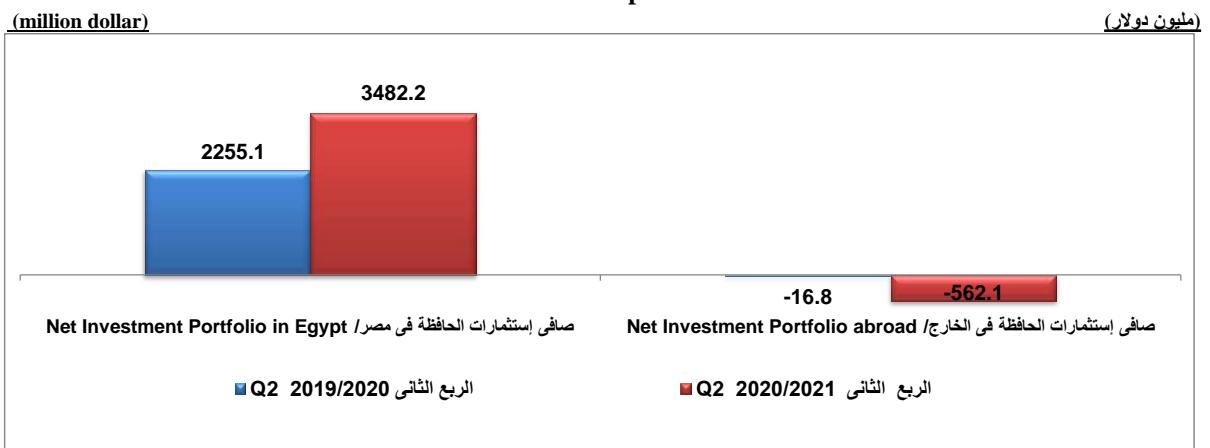
52- صافى الإستثمارات الأجنبية المباشرة

52- Net Direct Foreign Investment



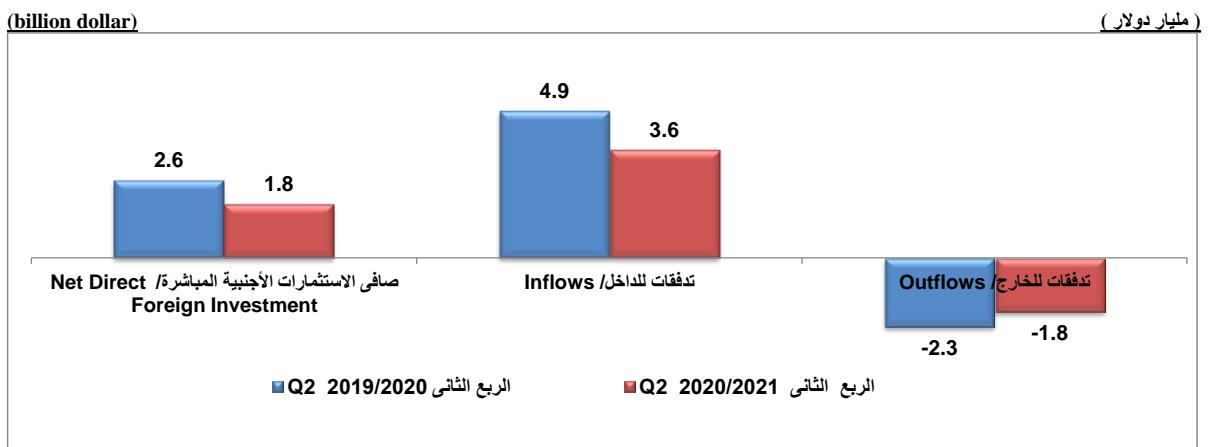
53- صافى استثمار الحافظة

53-Net Investment portfolio



54- إنخفاض التدفقات للداخل

54-Decrease in inflows



Source: CBE

المصدر: البنك المركزي المصري

3-تابع مؤشرات القطاع الخارجي (Cont. External Sector Indicators)

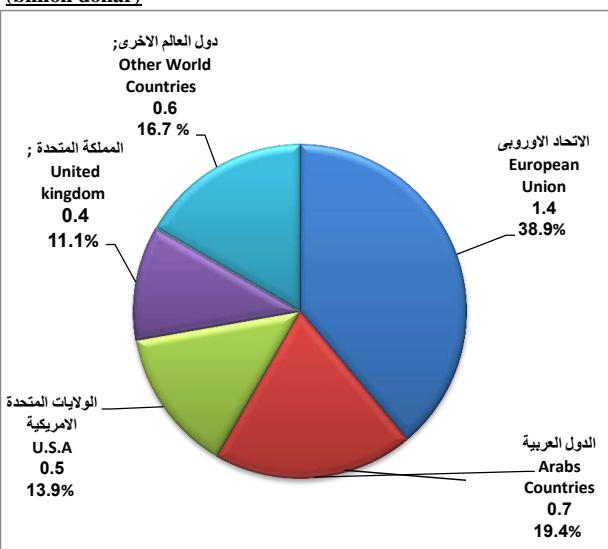
الأتحاد الأوروبي أكبر مصدر لتدفق الاستثمار بالداخل

EU is the largest source of investment inflows

2020/2021 56- تدفقات الاستثمار للداخل الربع الثاني

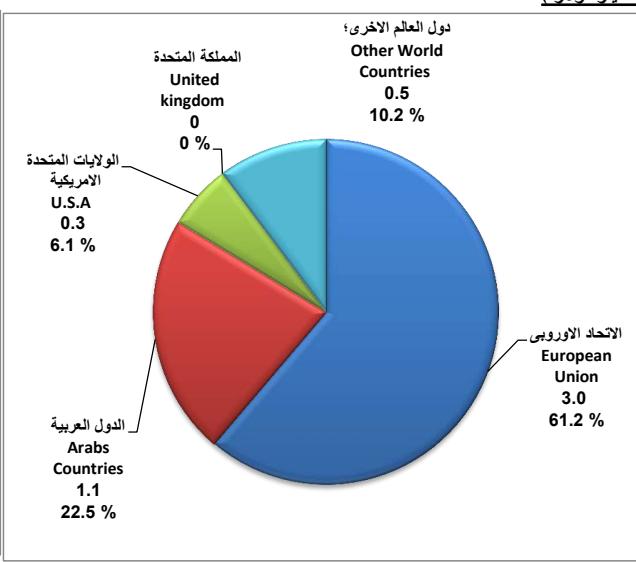
2019/2020 55- تدفقات الاستثمار للداخل الربع الثاني

56- Investments inflows Q2 2020/2021
(billion dollar)



55- Investments inflows Q2 2019/2020

(مليار دولار)



* تم خروج المملكة المتحدة رسميًّا من الاتحاد الأوروبي في 31 يناير 2020

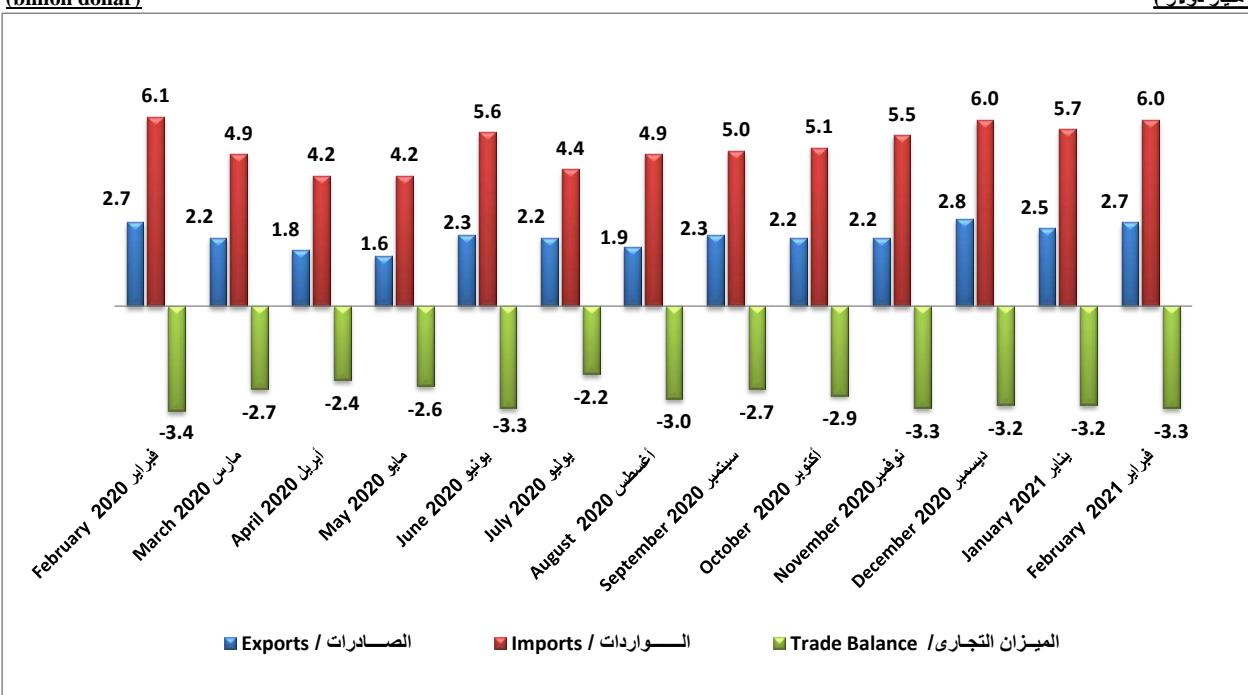
Source: CBE

المصدر: البنك المركزي المصري

57 - انخفاض العجز في الميزان التجاري في فبراير 2021 مقارنة بشهر فبراير 2020

57-Decrease in deficiency of trade balance in February 2021 compared to February 2020

(billion dollar) (مليار دولار)



Source: Customs authority , GOIEC

المصدر: مصلحة الجمارك ، الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات

(May 2021)

16

(ماي 2021)

(Cont. External Sector Indicators)

59- إنخفاض الواردات البترولية وارتفاع الغير البترولية

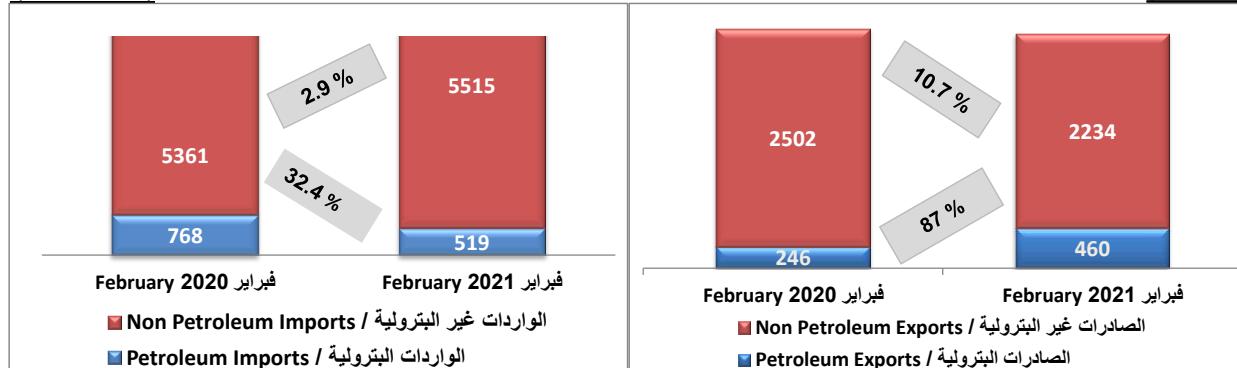
59-Decrease in Petroleum & Increase in non Petroleum Imports

58-ارتفاع الصادرات البترولية وإنخفاض الغير البترولية

58-Increase in Petroleum & Decrease in non Petroleum Exports

(million dollar)

(مليون دولار)

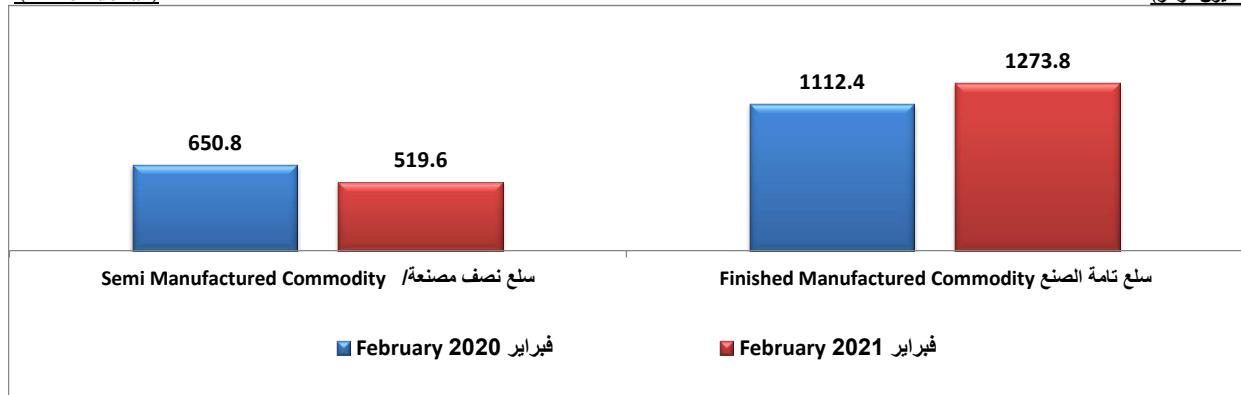


60- إنخفاض الصادرات من السلع نصف المصنعة وارتفاع السلع تامة الصنع

60 -Decrease in Semi Manufactured Commodities &Increase in Finished Manufactured Commodity

(million dollar)

(مليون دولار)

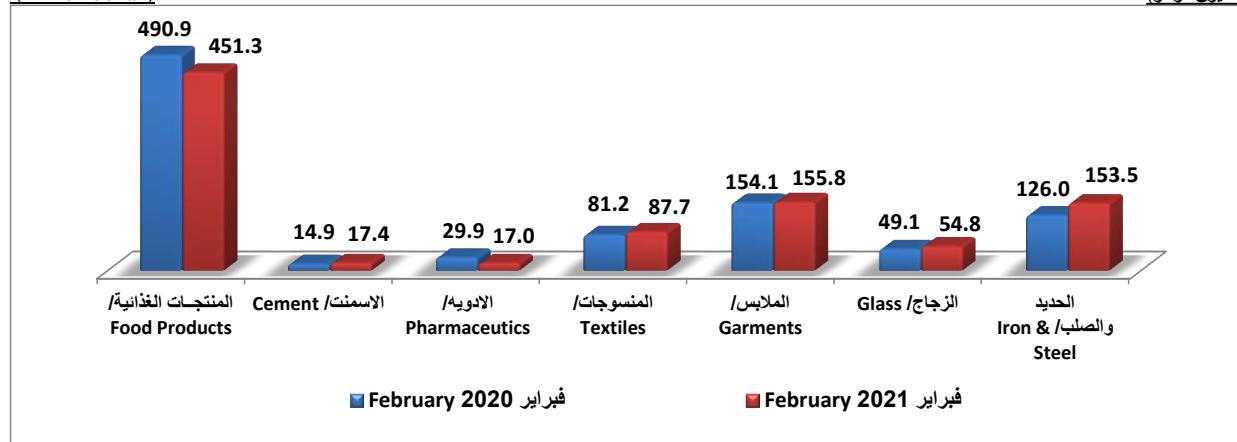


61- الصادرات من أهم السلع

61- Exports of most important Commodities

(million dollar)

(مليون دولار)



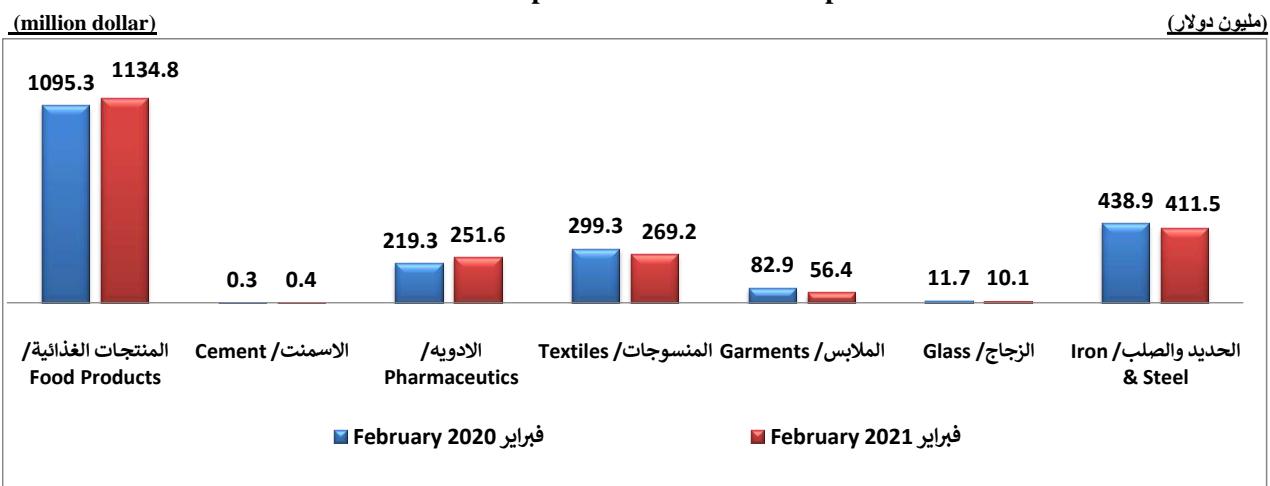
Source: Customs authority , GOIEC

المصدر: مصلحة الجمارك ، الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات

(Cont. External Sector Indicators) (المطالعات الخارجية)

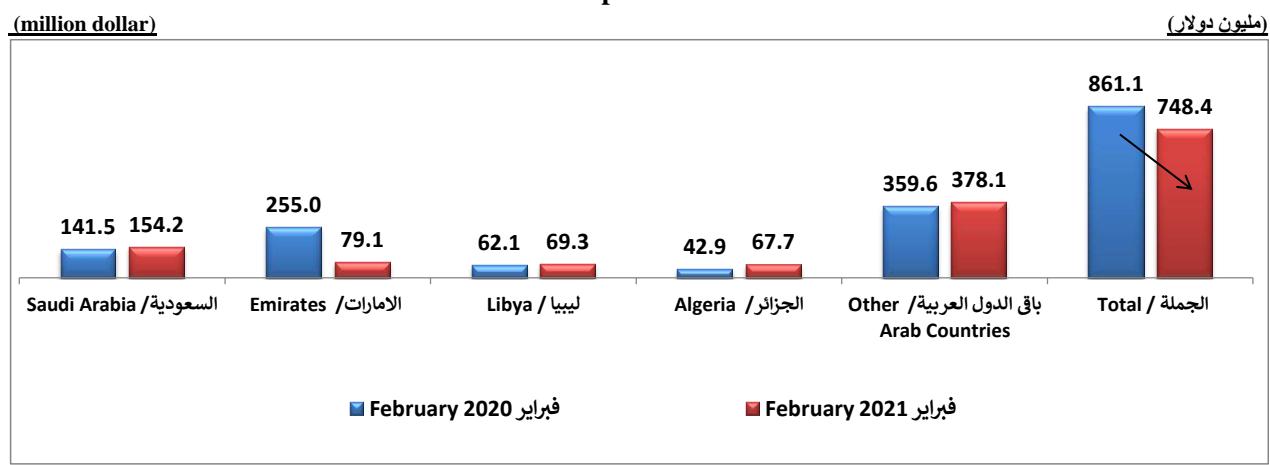
62 - الواردات من أهم السلع

62- Most important Commodities imports



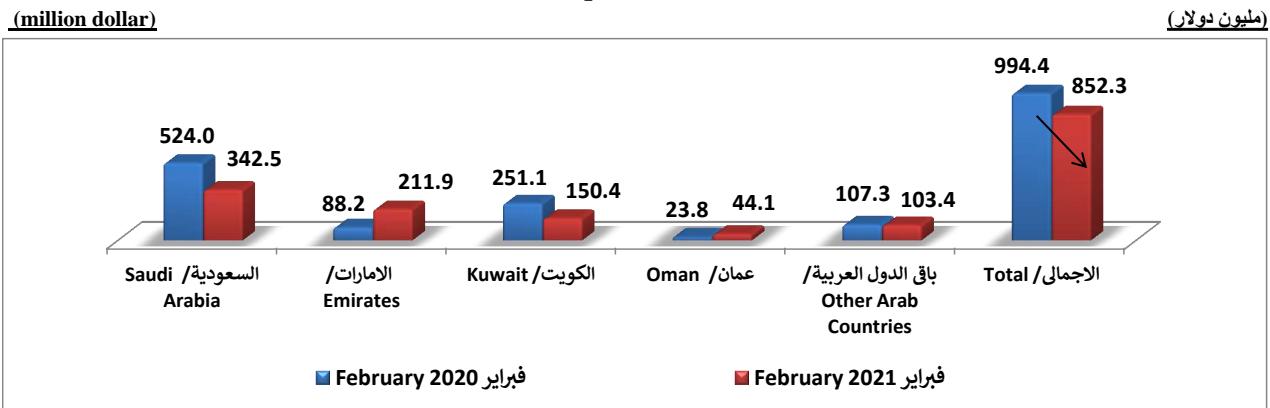
63- إنخفاض الصادرات إلى الدول العربية

63-Decrease in Exports to Arab Countries



64- إنخفاض الواردات من الدول العربية

64-Decrease in Imports from Arab Countries



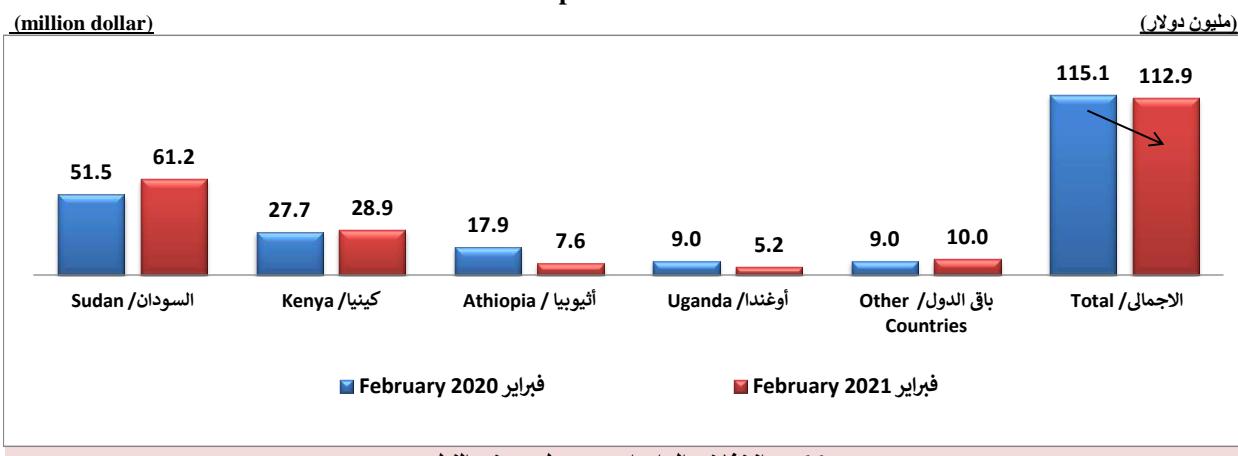
Source: Customs authority , GOIEC

المصدر: مصلحة الجمارك ، الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات

(Cont. External Sector Indicators)

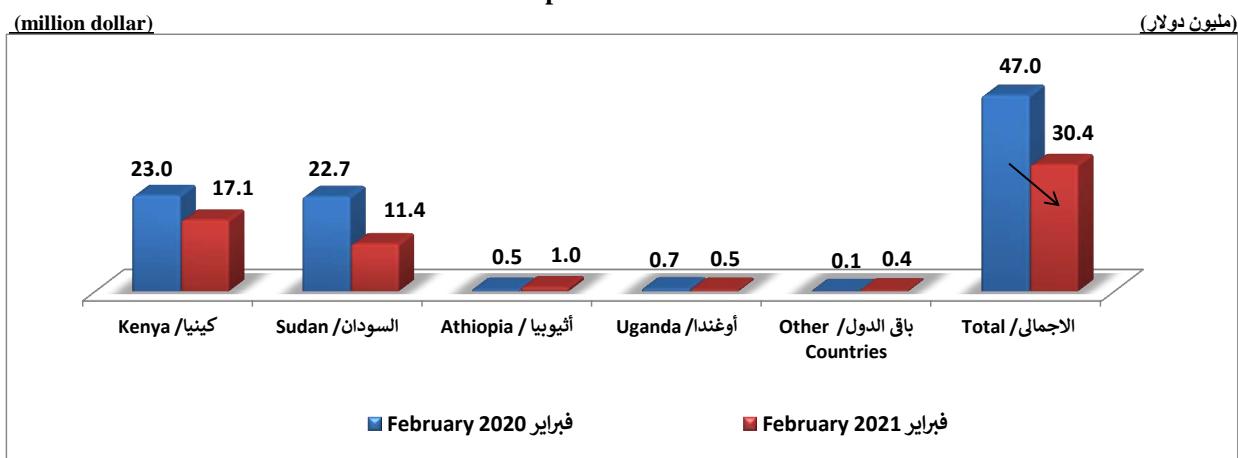
65- إنخفاض الصادرات إلى دول حوض النيل

65-Decrease in Exports to Nile Basin Countries



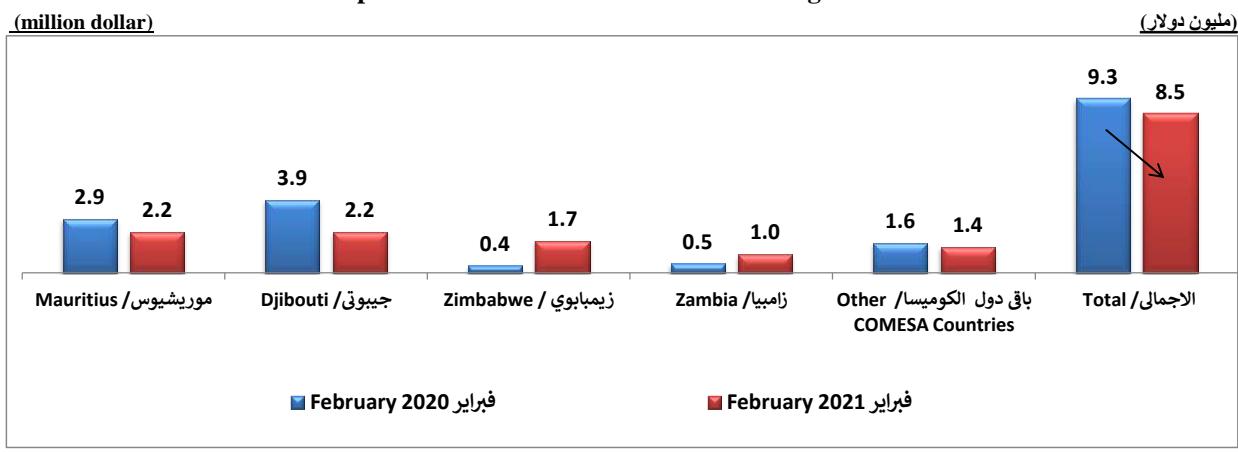
66- إنخفاض الواردات من دول حوض النيل

66- Decrease in Imports from Nile Basin Countries



67- إنخفاض الصادرات إلى مجموعة دول الكوميسا - خلاف بلاد حوض النيل

67-Decrease in Exports to COMESA countries - excluding the Nile Basin countries



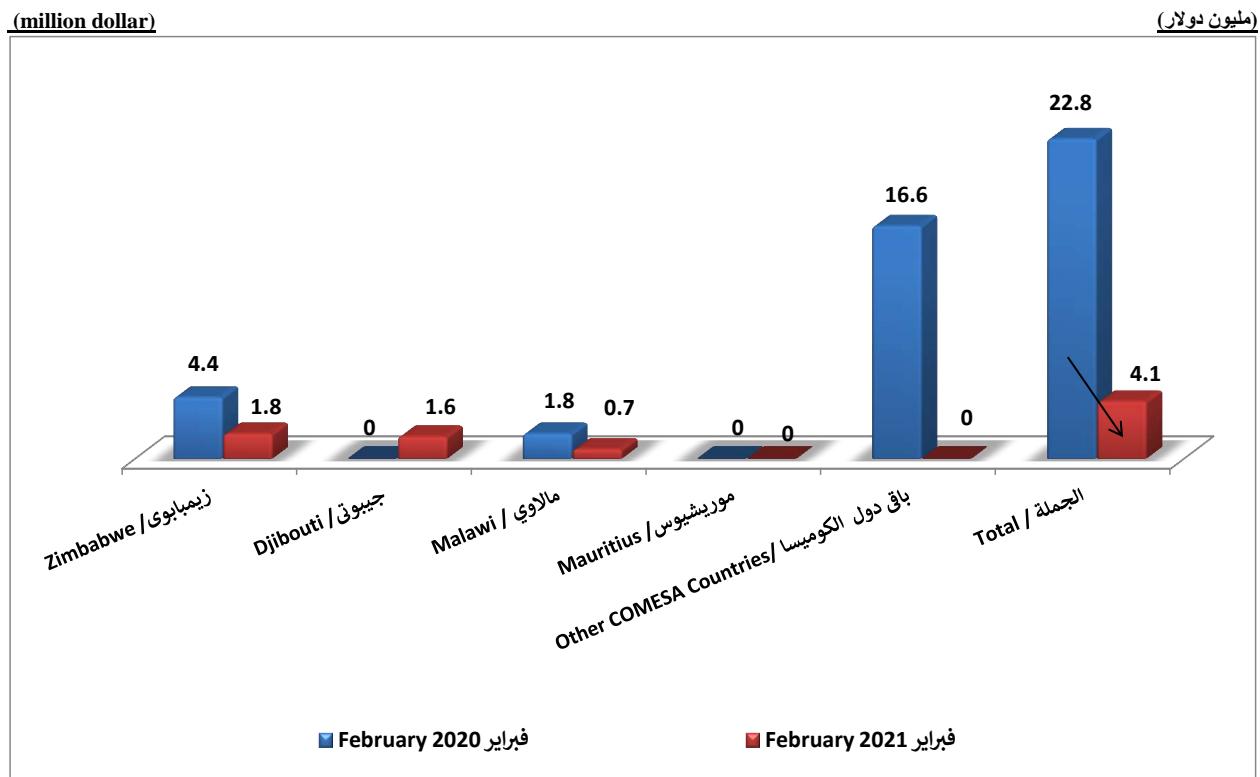
Source: Customs authority , GOIEC

المصدر: مصلحة الجمارك ، الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات

(Cont. External Sector Indicators)

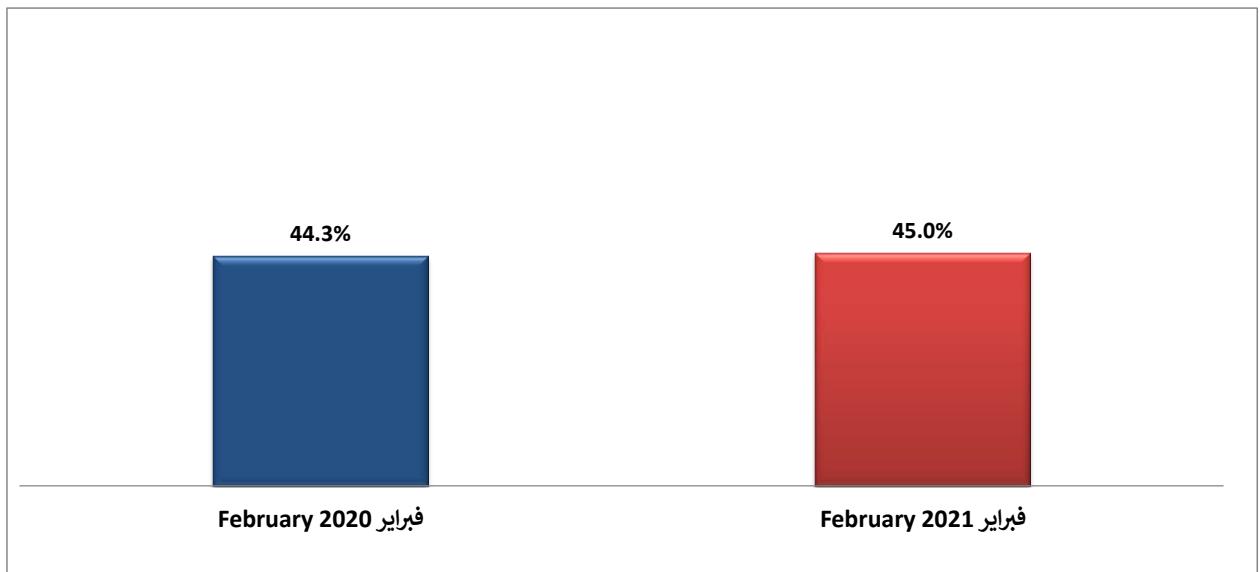
68 - إنخفاض الواردات من مجموعة دول الكوميسا

68-Decrease in the Imports from COMESA countries



69 - ارتفاع نسبة تغطية الصادرات للواردات

69-Increase in Exports coverage rate to Imports



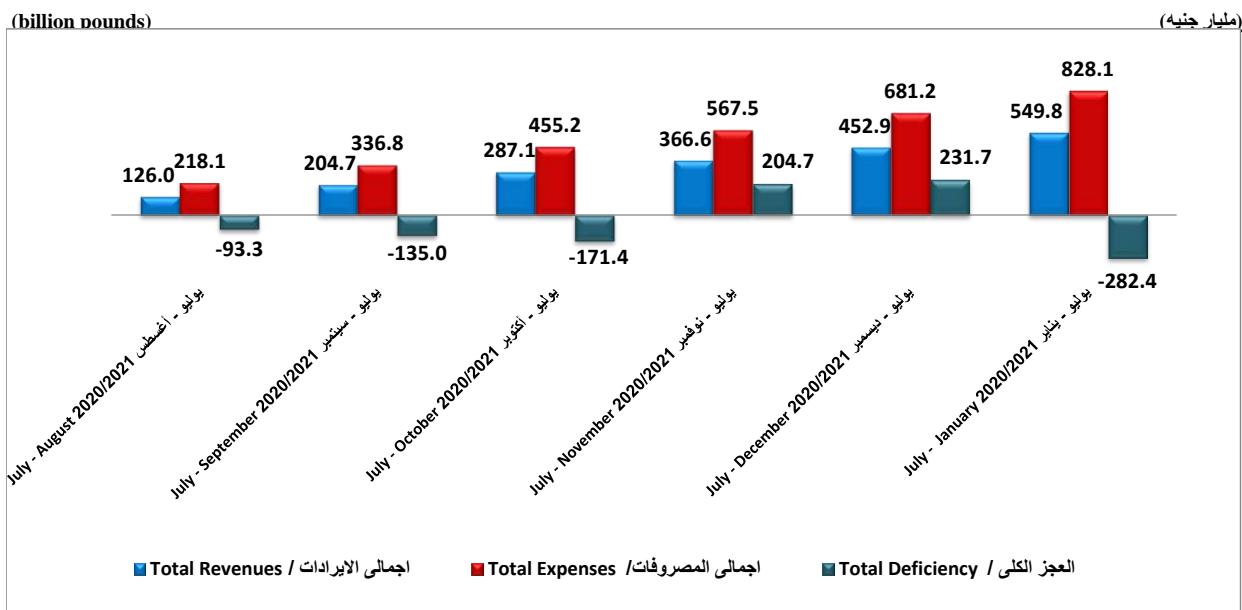
Source: Customs authority , GOIEC

المصدر: مصلحة الجمارك ، الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات

4- مؤشرات المالية العامة (General Financial Indicators)

70- إجمالي الإيرادات والمصروفات والعجز الكلى (يوليو - أغسطس 2020/2021) - (يوليو - يناير 2020/2021)

70- Total revenues, Expenses and Total Deficiency (July -August 2020/2021) - (July -January 2020/2021)



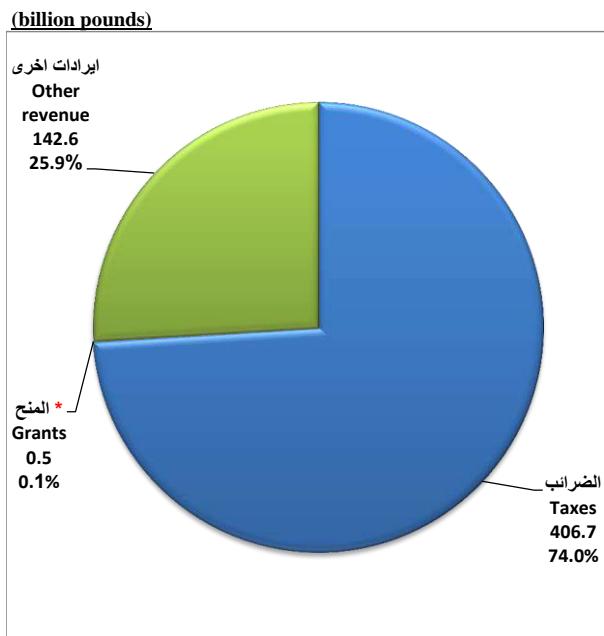
ارتفاع الإيرادات الضريبية في يوليو - يناير 2020/2021 مقارنة بنفس الفترة من العام السابق

Increase in Revenue taxation in July - January 2020/2021
compared to the same period of previous year

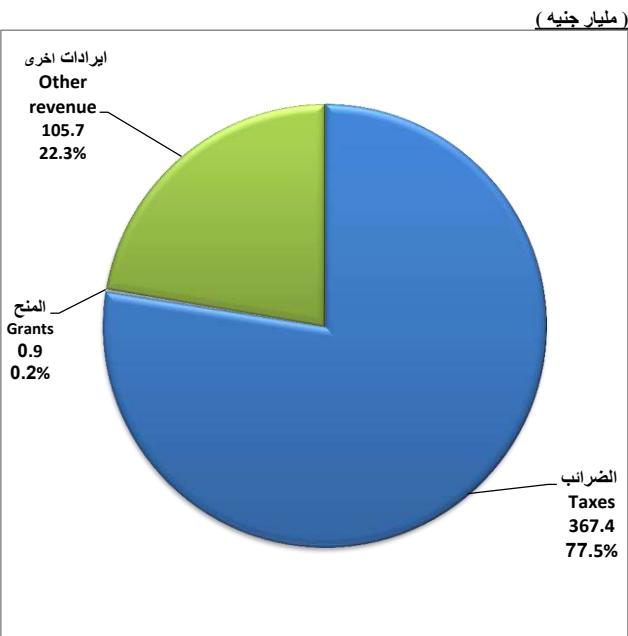
72 - هيكل الإيرادات يوليو - يناير 2020/2021

71 - هيكل الإيرادات يوليو - يناير 2019/2020

72- Revenue Structure July -January 2020/2021



71-Revenue Structure July -January 2019/2020



* زيادة المنح ترجع إلى زيادة المنح الرأسمالية لتمويل الاستثمارات
المصدر: وزارة المالية

Source: Minstry of Finance

(May 2021)

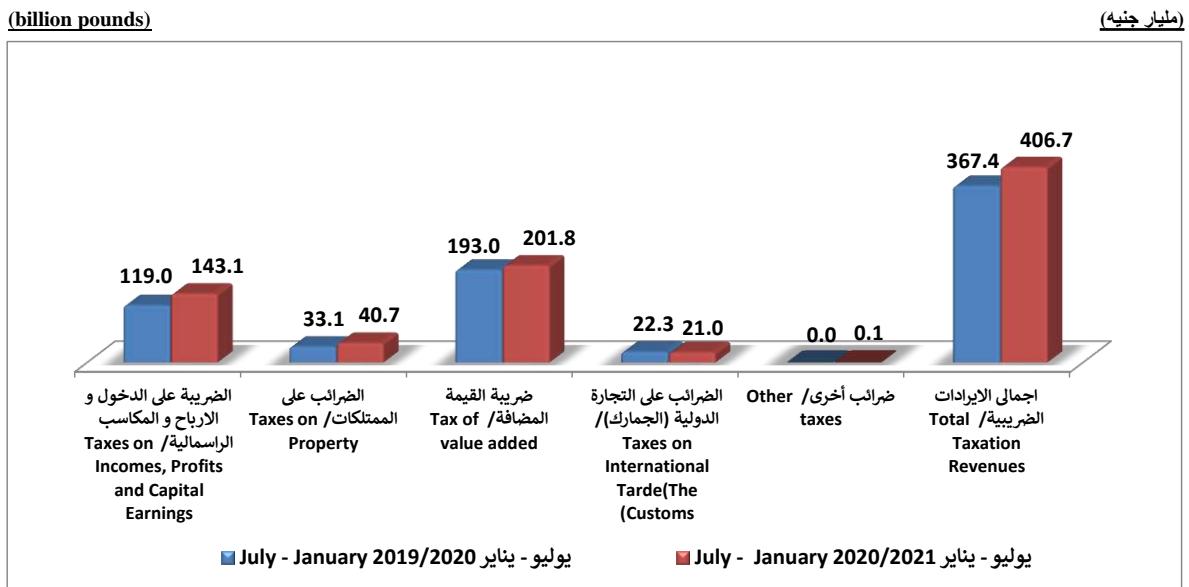
21

(May 2021)

4-تابع مؤشرات المالية العامة (Cont.General Financial Indicators)

73- ارتفاع الإيرادات الضريبية

73- Increase in Revenue Taxation



ارتفاع الأجور في يوليو - يناير 2020/2021 مقارنة بنفس الفترة من العام السابق

Increase in Wages in July- January 2020/2021

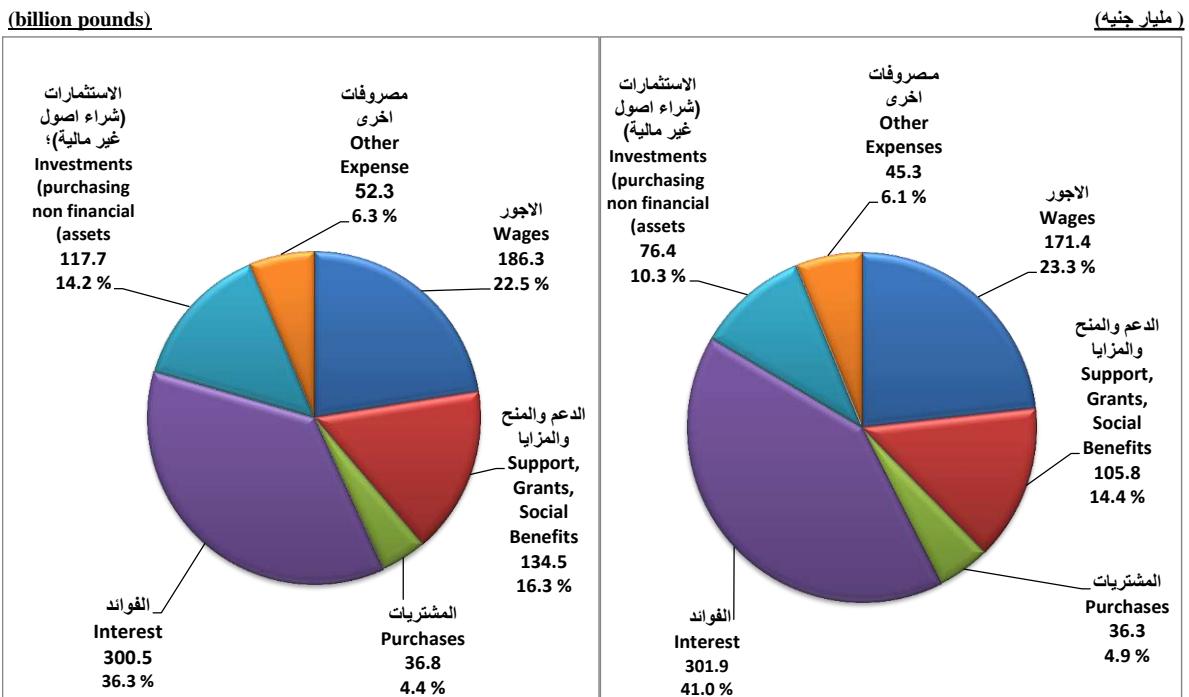
compared to the same period of previous year

75 - هيكل المصروفات يوليو - يناير 2020/2021

2020/2019 - هيكل المصروفات يوليو - يناير 2021/2020

75- Expenses Structure July - January 2020/2021

74- Expenses Structure July - January 2019/2020



Source: Minstry of Finance

المصدر: وزارة المالية

4- تابع مؤشرات المالية العامة (Cont.General Financial Indicators)

76- إجمالي الدعم

76- total Support

(billion pounds)

(مليار جنيه)



يوليو - يناير 2019/2020

يوليو - يناير 2020/2021

*البيان مازال تحت الإعداد

78- ارتفاع إجمالي الدين العام الخارجي

77- ارتفاع صافي الدين المحلي

78- Increase of Total external debt

(billion dollar)

(مليار دولار)



نسبة إجمالي الدين العام الخارجي إلى الناتج المحلي الإجمالي / National debt rate to GDP

يونيو 2019

يونيو 2020 *

77- Increase of net domestic debt

(billion pounds)

(مليار جنيه)



نسبة صافي الدين العام المحلي إلى الناتج المحلي الإجمالي / Net Domestic national debt rate to GDP

يونيو 2019

يونيو 2020 *

*بيان مبدئي خاضع للمراجعة

79- نسبة الفوائد والاقساط المسددة إلى الناتج المحلي

79- Interest ratio & paid installments to GDP

(%)

(%)



يوليو - ديسمبر 2019/2020

يوليو - ديسمبر 2020/2021

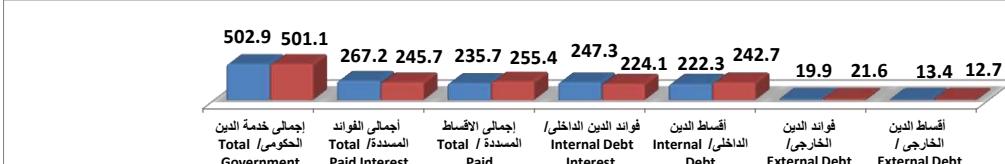
*بيان مبدئي

80- اجمالي خدمة الدين الحكومي (المحلي - الخارجي)

80- Total government debt services (domestic-external)

(billion pounds)

(مليار جنيه)



يوليو - ديسمبر 2019/2020

يوليو - ديسمبر 2020/2021

*بيان مبدئي

المصدر: وزارة المالية

Source: Minstry of Finance

(May 2021)

23

(2021)

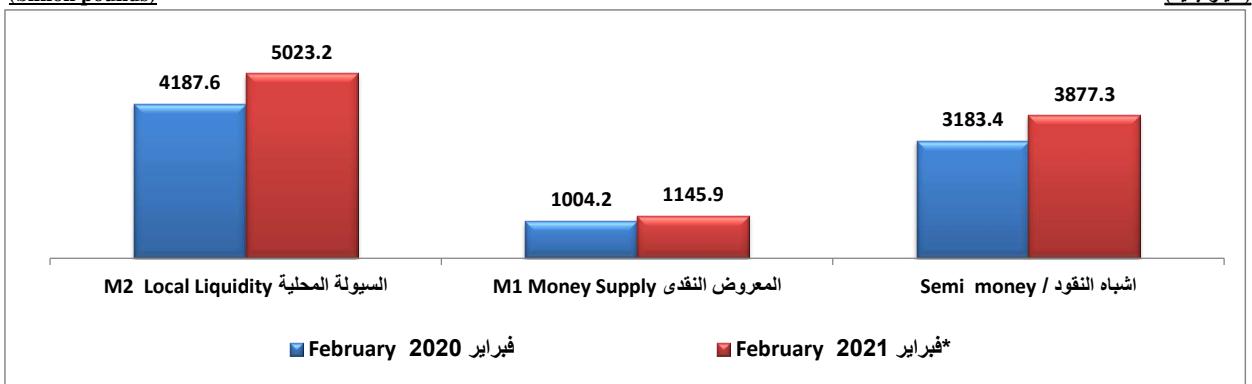
5- المؤشرات النقدية (Monetary Indicators)

81 - ارتفاع السيولة المحلية والمعرض النقدي وأشباه النقود

81- Increase domestic liquidity, supply of money and semi - money

(billion pounds)

(مليار جنيه)



Preliminary data*

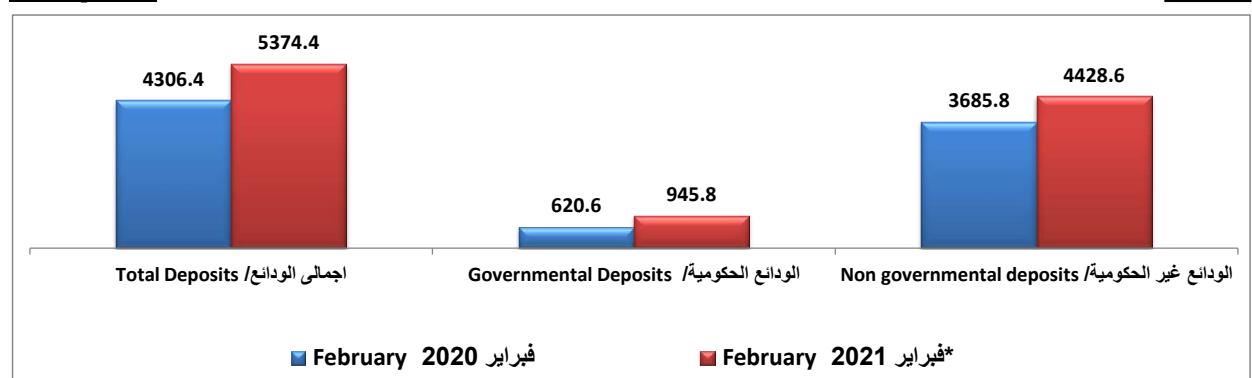
بيان مبدئي

82 - ارتفاع إجمالي الودائع

82- Increase in Total deposits

(billion pounds)

(مليار جنيه)



Preliminary data*

بيان مبدئي

84 - إجمالي الودائع بالعملة الأجنبية

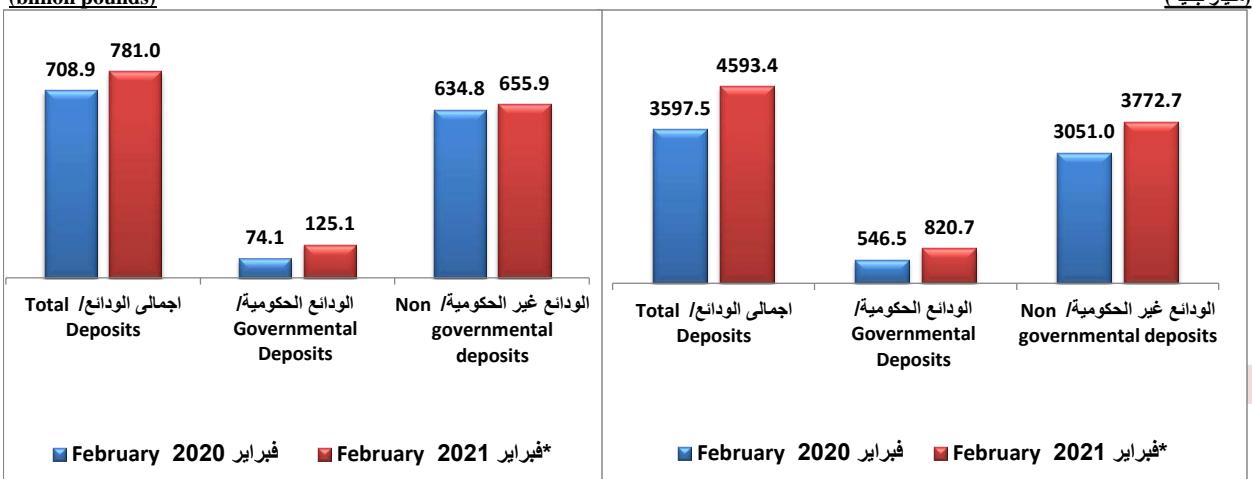
83 - إجمالي الودائع بالعملة المحلية

84- Total deposits in foreign currency

83- Total deposits in domestic currency

(billion pounds)

(مليار جنيه)



Preliminary data*

بيان مبدئي

Source:CBE

المصدر: البنك المركزي المصري

(May 2021)

(مايو 2021)

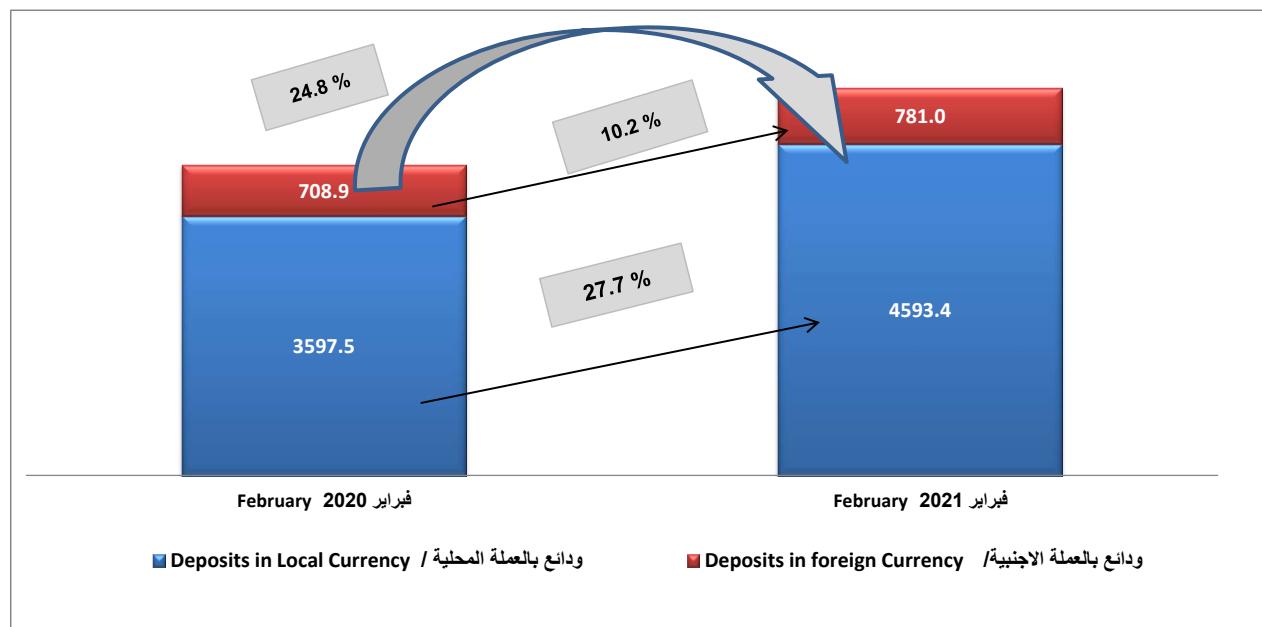
5- تابع المؤشرات النقدية (Cont. Monetary Indicators)

85 - ارتفاع إجمالي الودائع

85- Increase of total deposits

(billion pounds)

(مليار جنيه)

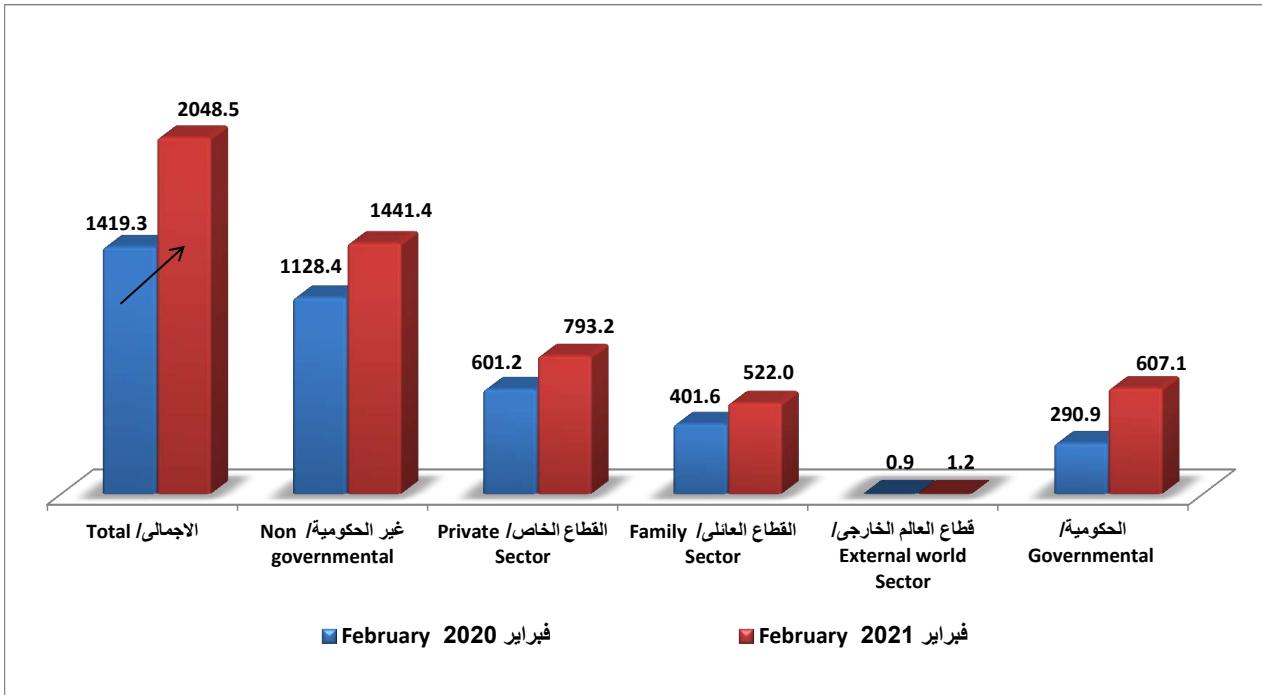


86 - ارتفاع التسهيلات الإئتمانية بالعملة المحلية

86- Increase of credit facilities in domestic currency

(billion pounds)

(مليار جنيه)



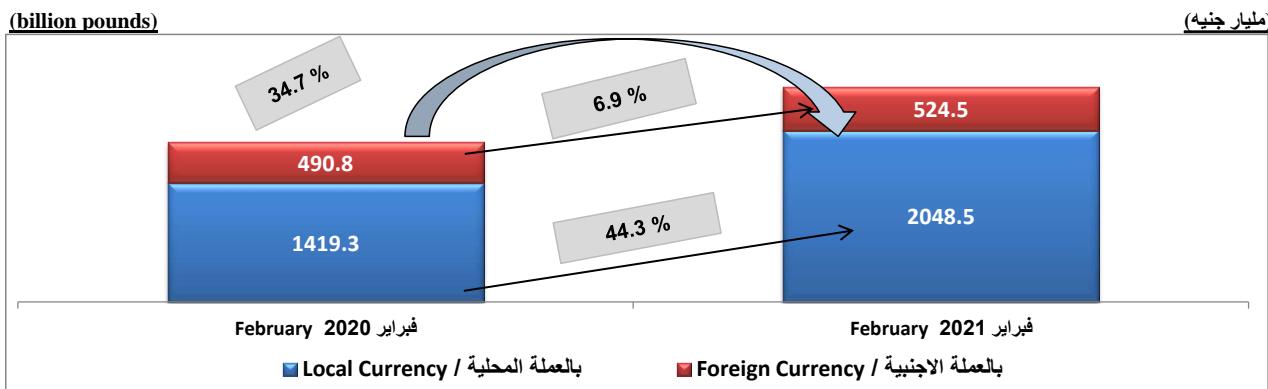
Source: CBE

المصدر: البنك المركزي المصري

5- تابع المؤشرات النقدية (Cont. Monetary Indicators)

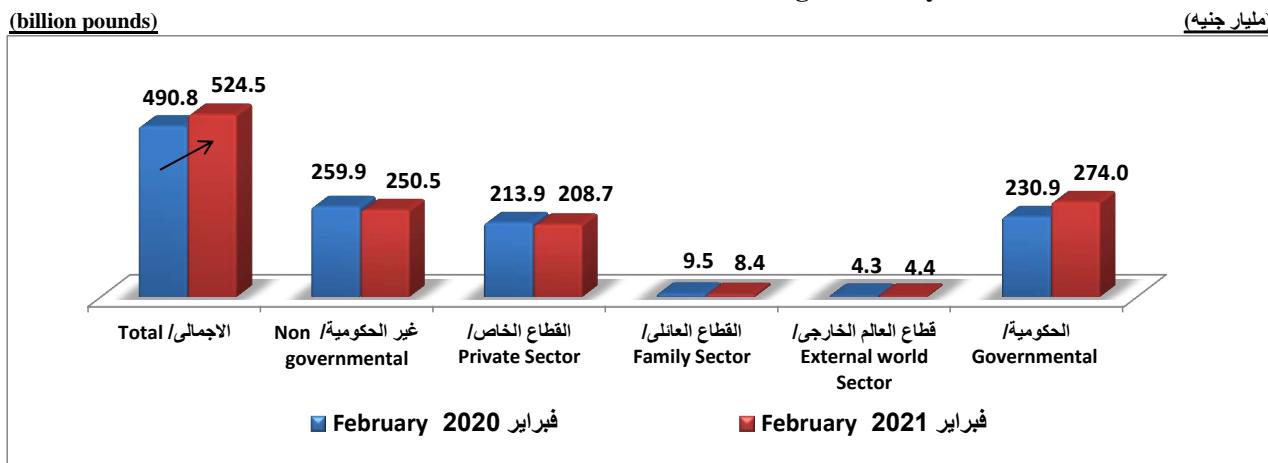
87 - إجمالي التسهيلات الإنمائية

87- Total credits facilities



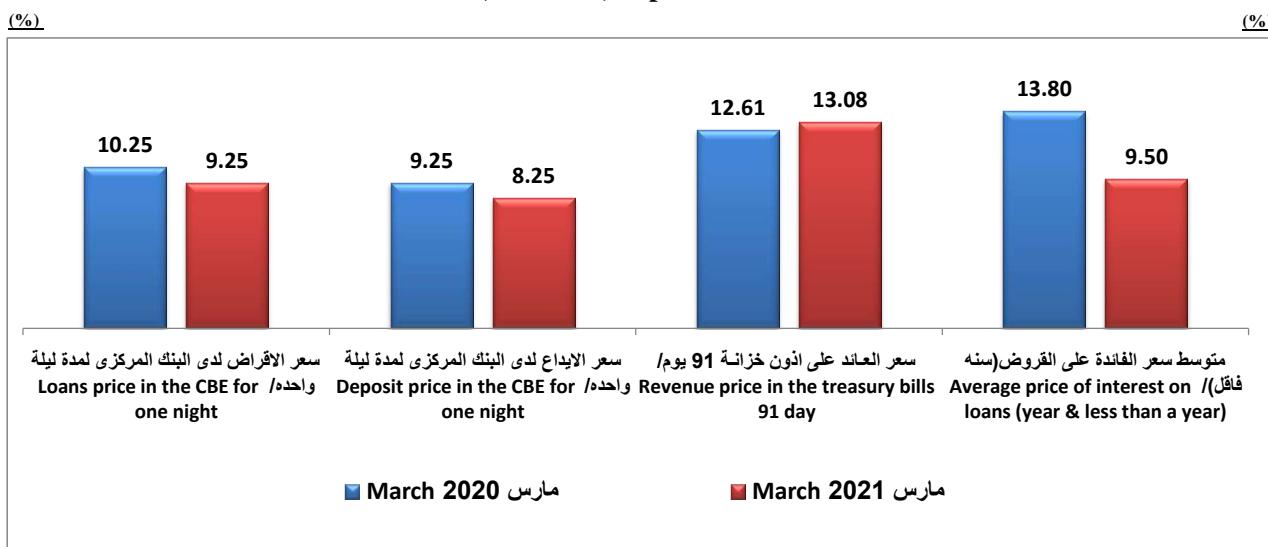
88 - ارتفاع التسهيلات الإنمائية بالعملة الأجنبية

88- Increase of credit facilities in foreign currency



89 - أسعار العائد والفائدة والإيداع والاقراض

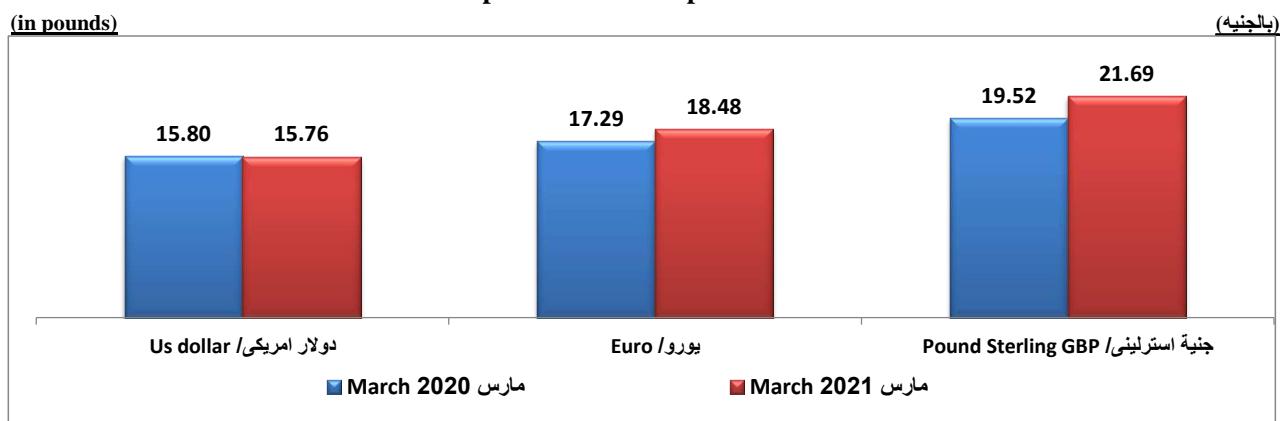
89- Income, Interests, Deposits and Loans Prices



5- تابع المؤشرات النقدية (Cont. Monetary Indicators)

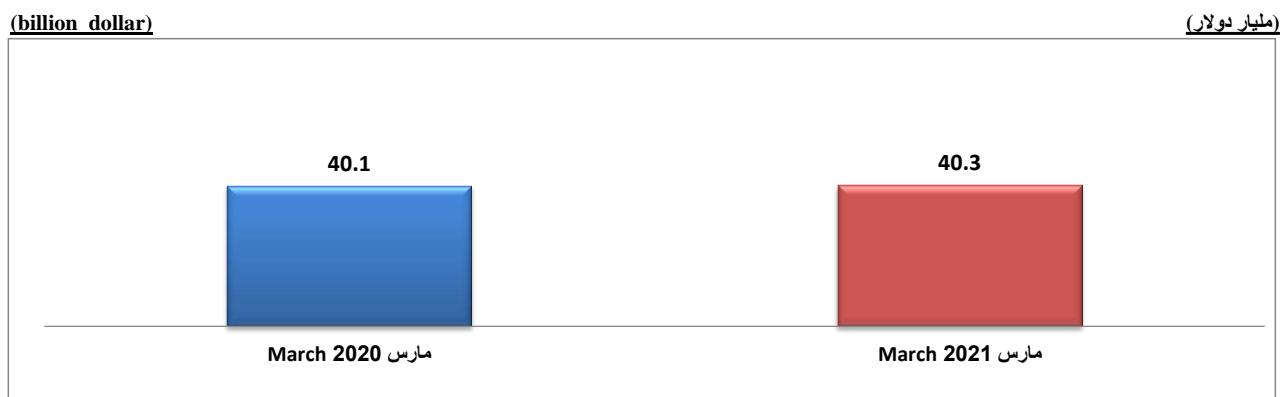
90 - أسعار بيع أهم العملات ٩٠

90- Sale prices of most important currencies



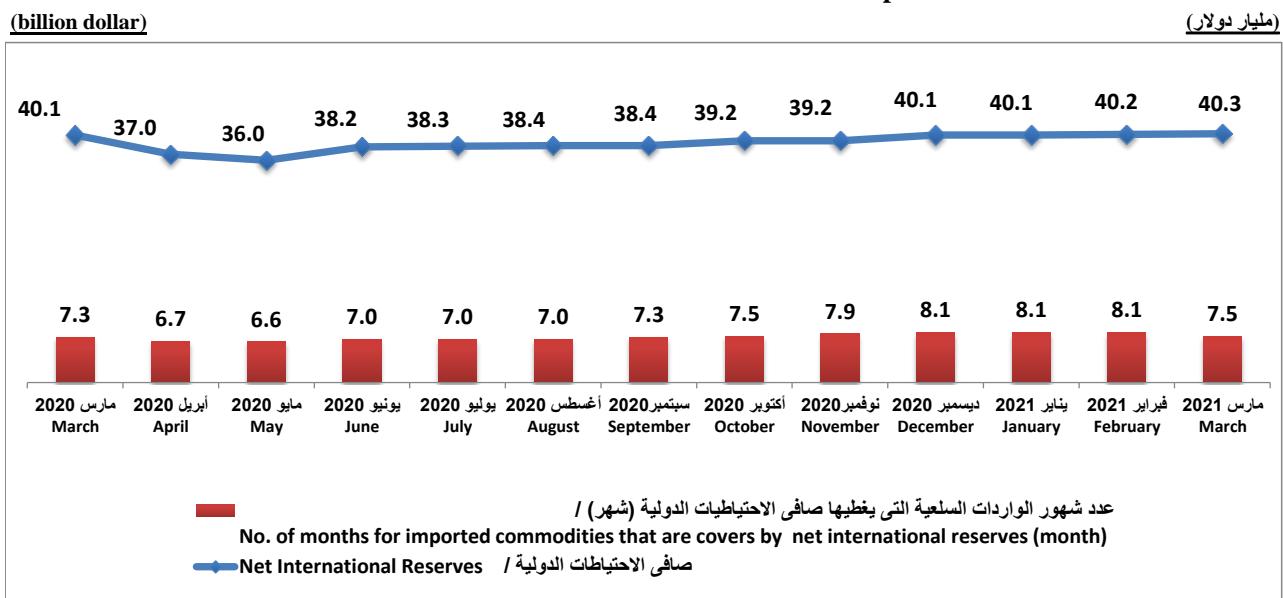
91 - ارتفاع صافي الاحتياطيات الدولية ٩١

91- Increase in Net International Reserves



92 - ارتفاع صافي الاحتياطيات الدولية في مارس ٢٠٢١ مقارنة بشهر مارس ٢٠٢٠ ٩٢

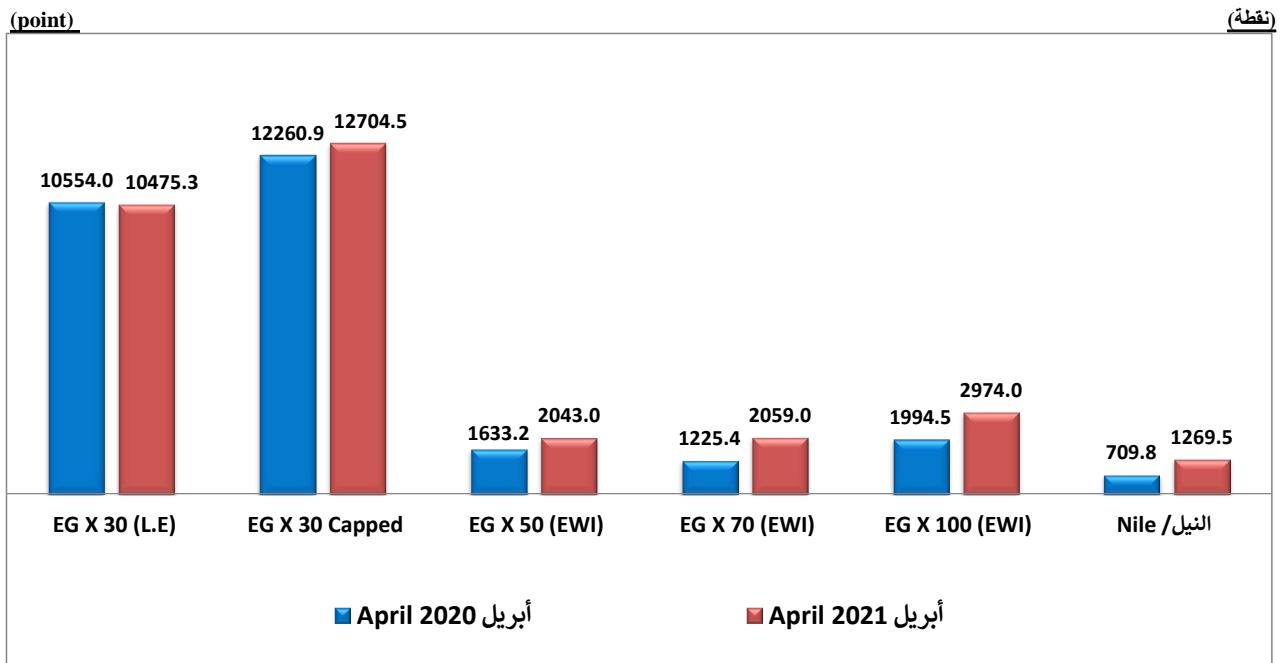
92- Increase in net international reserves in March 2021 compared to March 2020



(Capital Market Indicators)

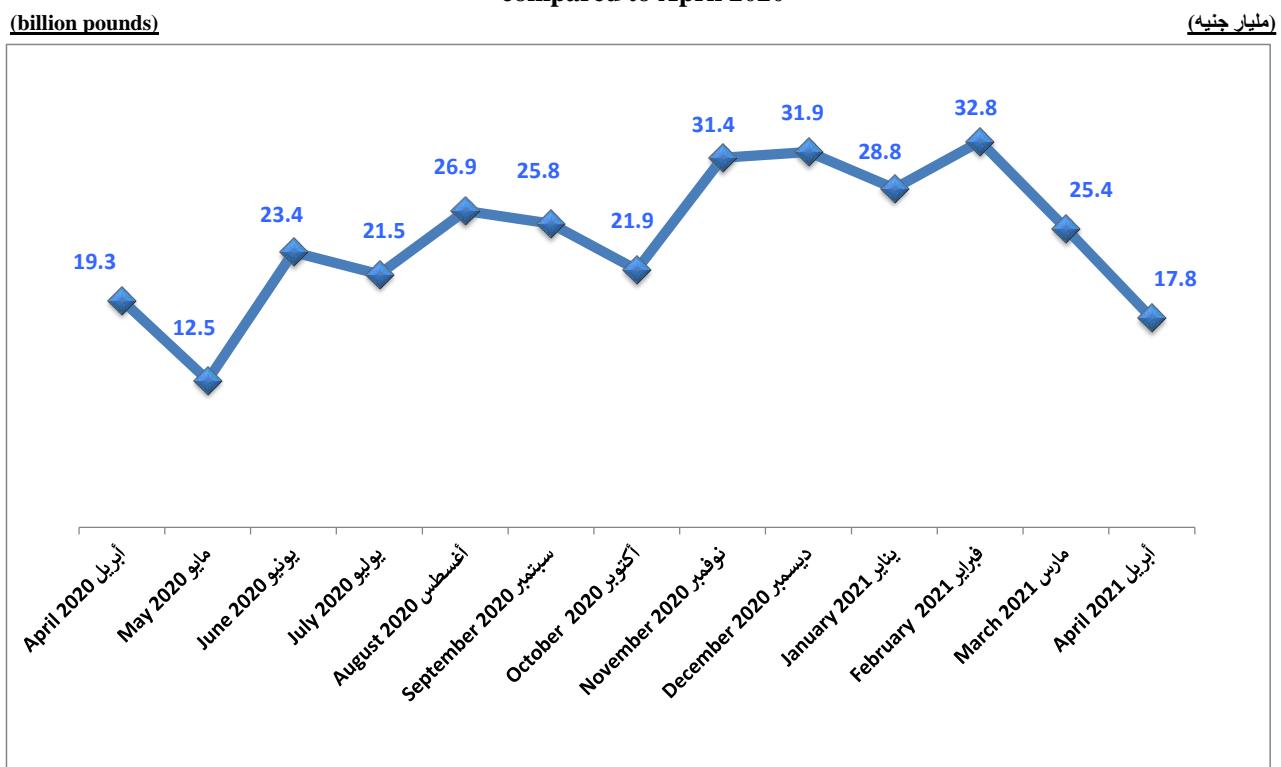
93 - ارتفاع في جميع مؤشرات البورصة عدا مؤشر EG X 30(L.E)

93-Increase in all stock exchange indicators Except EG X 30 (L.E)



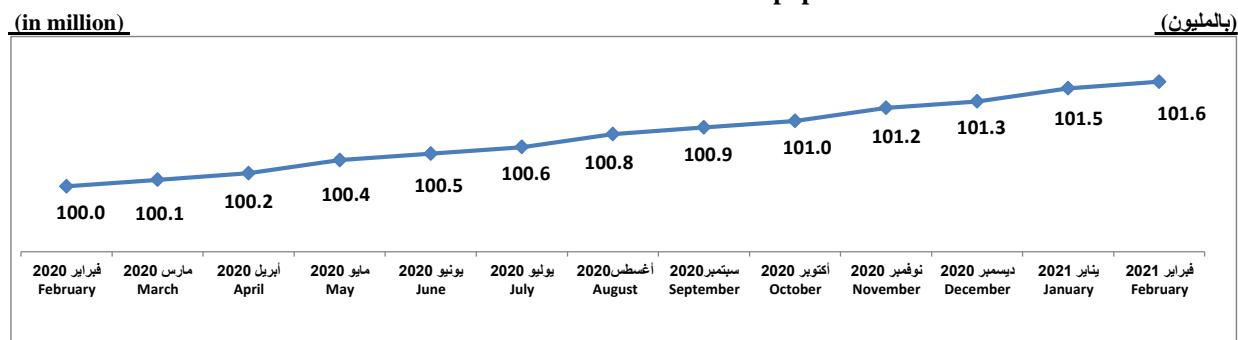
94 - انخفاض قيمة الأوراق المتدولة المقيدة بالبورصة بدون صفقات أبريل 2021 مقارنة بشهر أبريل 2020

94- Decrease in the value of traded securities listed in stock exchange without deals in April 2021 compared to April 2020



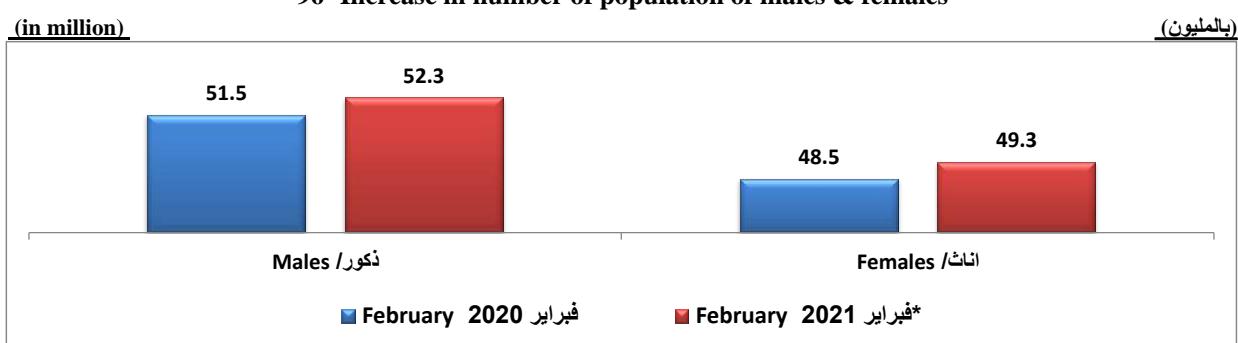
95 - استمرار الارتفاع في أعداد السكان

95- Continous increase in number of population



96 - ارتفاع أعداد السكان الذكور والإناث

96- Increase in number of population of males & females

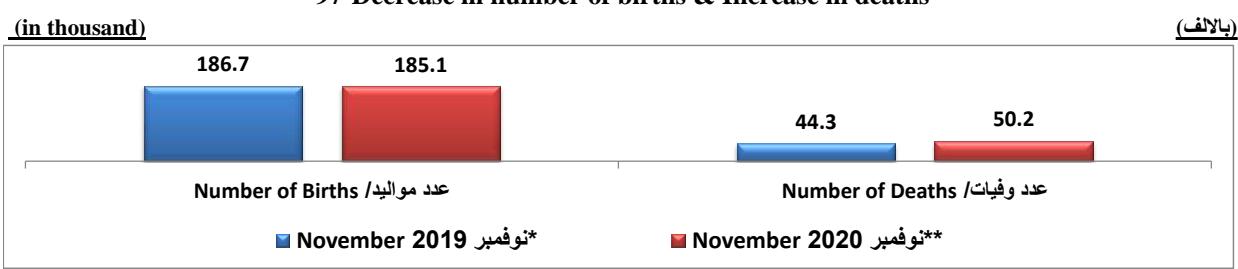


*Preliminary data

*بيانات أولية

97 - انخفاض أعداد المواليد وإرتفاع الوفيات

97-Decrease in number of births & Increase in deaths



* 2019 Source: Annual Bulletin of Births and Deaths Statistics

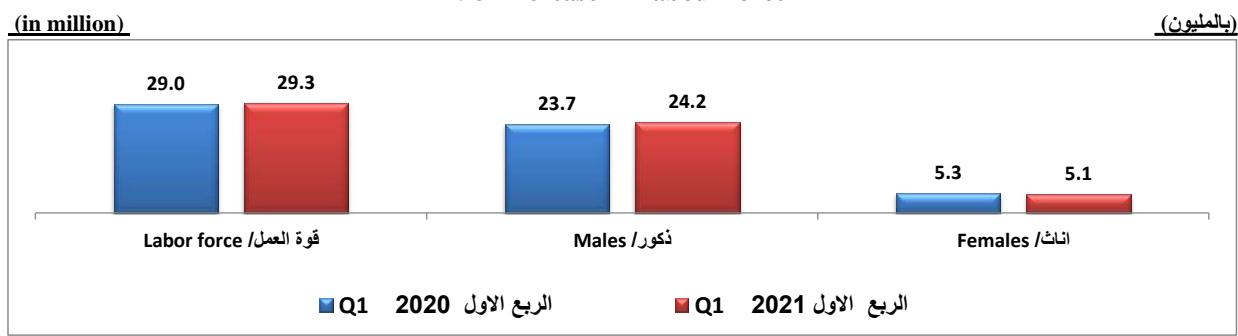
2019 المصدر : النشرة السنوية لإحصاءات المواليد والوفيات

**2020: Preliminary data From the Ministry of Health and Population: Information Center

2020** : بيانات أولية من مركز معلومات وزارة الصحة والسكان

98 - ارتفاع قوة العمل

98- Increase in Labour force



Source: CAPMAS

المصدر: الجهاز المركزي للتटعنة العامة والإحصاء

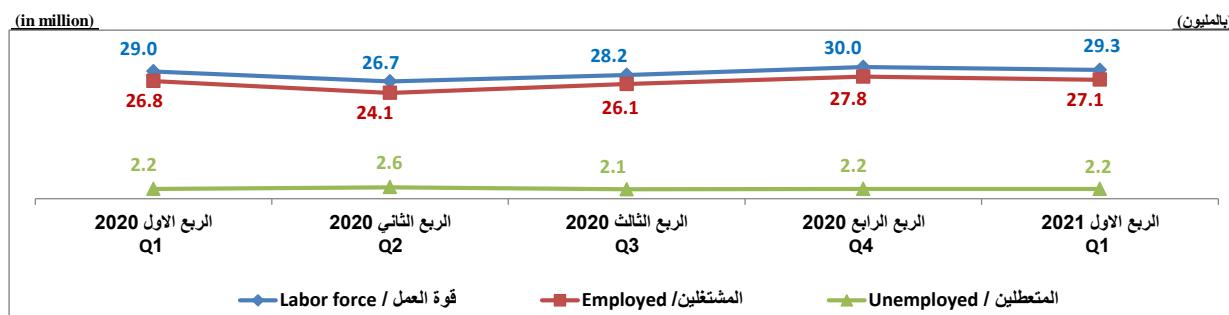
(May 2021)

29

(مايو 2021)

99- ارتفاع نسبي في أعداد المشتغلين و قوة العمل

99- Relative Increase in number of employees, and Labour force



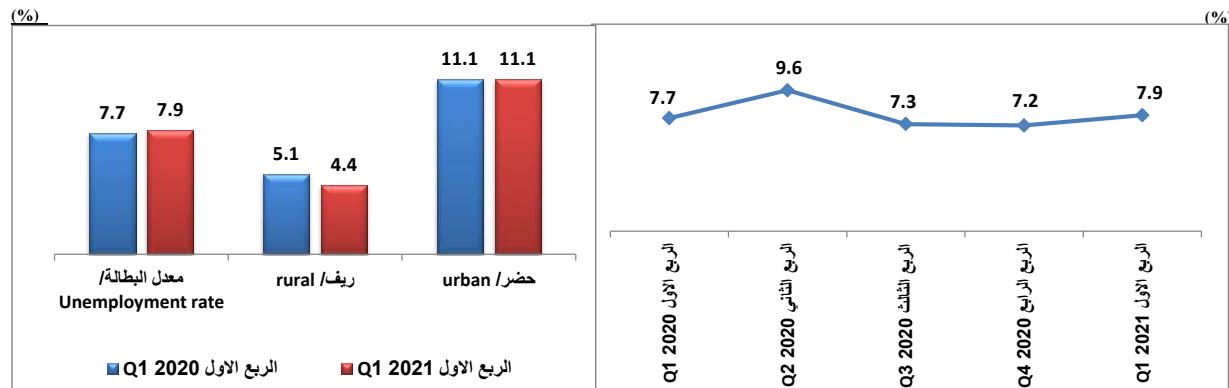
101- ارتفاع المعدل العام للبطالة

100- ارتفاع المعدل العام للبطالة

مقارنة بالربع المماضي له من العام السابق

101- Increase of general rate of unemployment

100-Increase of general rat of uemployment comapred to the same Q of the prev. year (%)



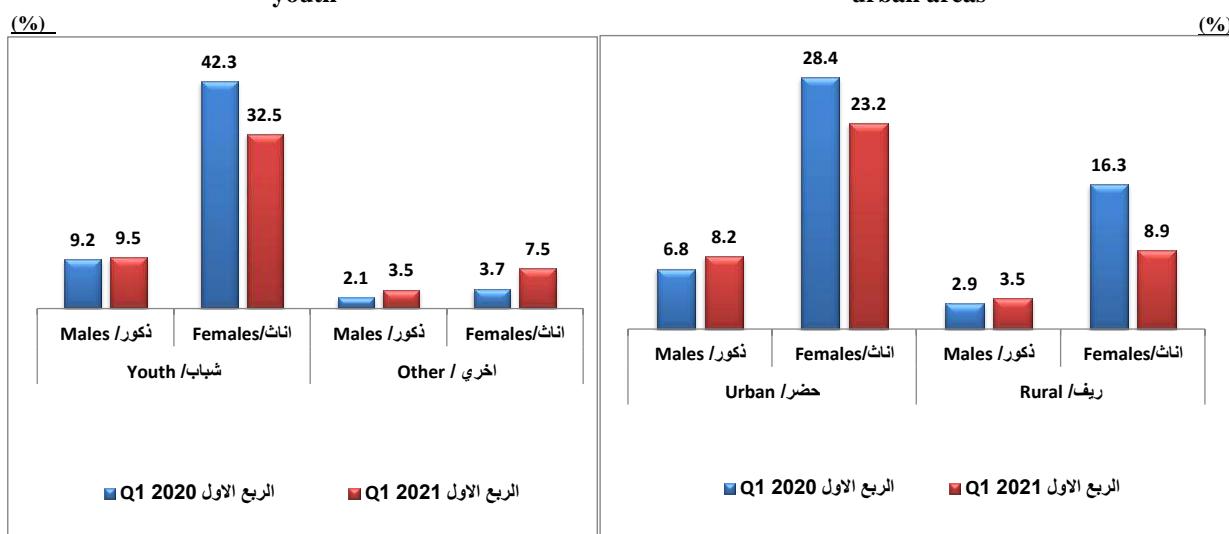
103- ارتفاع معدلات البطالة للذكور

في مرحلة الشباب

102- بطالة الذكور في الحضر الأكثر تأثيراً

103- Increase in unempylement rate of males in youth

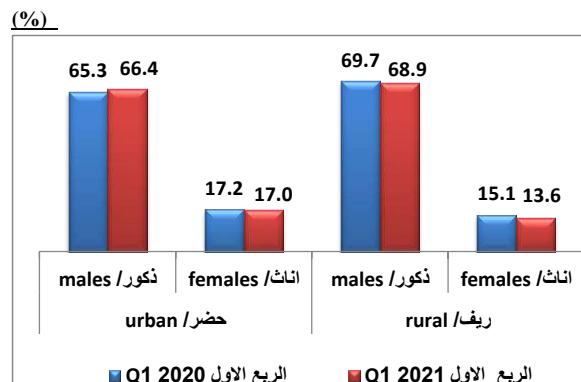
102- Males unemployment is of most effected In urban areas



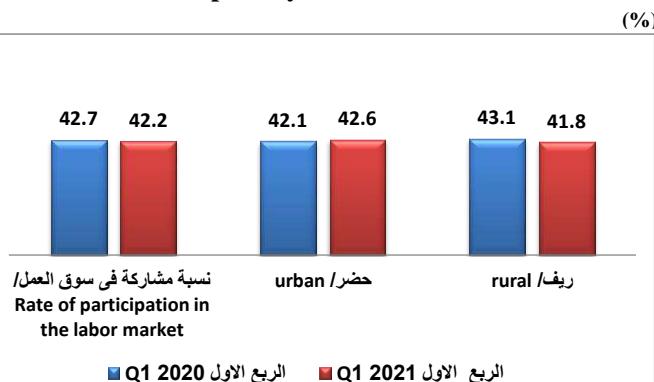
105- ارتفاع معدل المساهمة للذكور والإناث في سوق العمل في الحضر

104- انخفاض معدل المساهمة في سوق العمل وخاصة في ريف

**105- Increase in labour market Contribution rate
males& females in urban areas**



**104-Decrease in labour market Contribution rate ,
especially in rural areas**

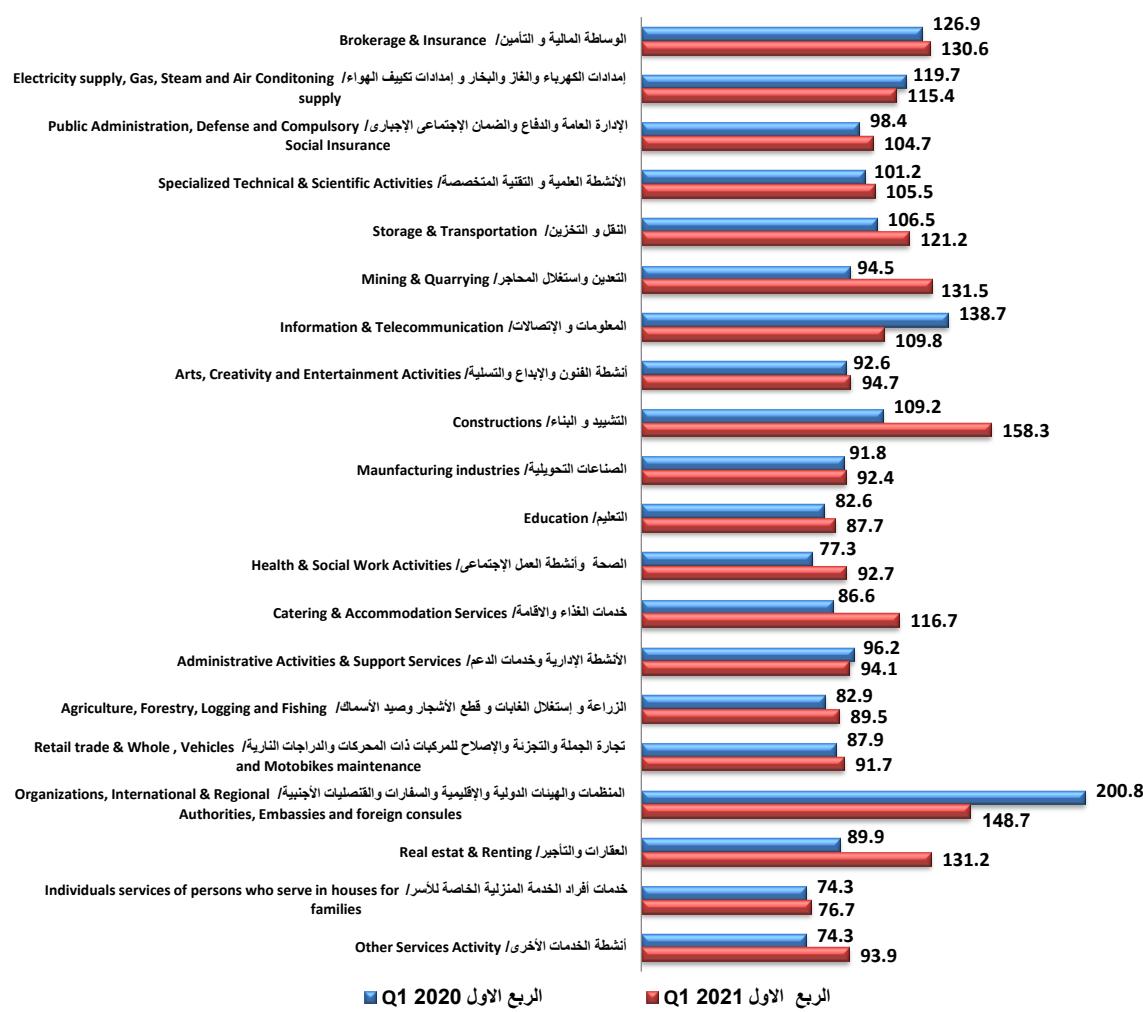


106- متوسط الأجر اليومية وفقاً لنشاطه الاقتصادية

106-Average daily wages according to Economic Activity

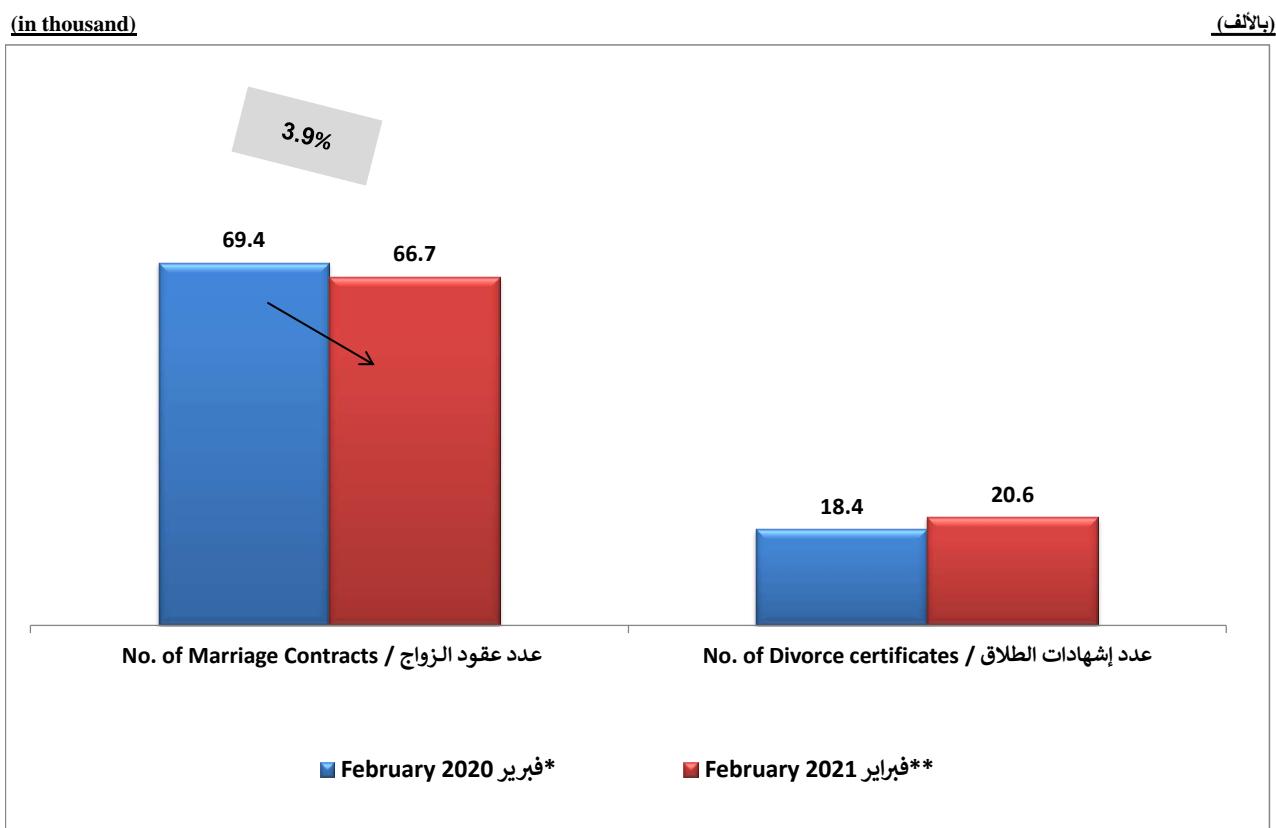
(in pound)

(بالجنيه)



107-انخفاض عدد عقود الزواج

107-Decrease in Number of marriage contracts



* 2020 Source: Annual Bulletin of Marriage and Divorce Statistics

* 2020 المصدر : النشرة السنوية لإحصاءات الزواج والطلاق

**2021: Estimated data

**2021: بيانات تقديرية

Data Sources

مصادِر البيانات

Ministry of Planning and Economic Development

وزارة التخطيط والتنمية الاقتصادية

General Authority for Investment and Free Zones

الهيئة العامة للاستثمار والمناطق الحرة

CAPMAS

الجهاز المركزي للتعبئة العامة والاحصاء

Suez Canal Authority

هيئة قناة السويس

Ministry of Petroleum and Mineral Resources

وزارة البترول والثروة المعدنية

Ministry of Electricity and Renewable Energy

وزارة الكهرباء والطاقة المتجددة

Ministry of Telecommunications And information technology

وزارة الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات

Ministry of Transport

وزارة النقل

Ministry of Civil Aviation

وزارة الطيران المدني

National Railways Authority of Egypt

الهيئة القومية لسكك حديد مصر

Central Bank of Egypt

البنك المركزي المصري

Ministry of Finance

وزارة المالية

Egyptian Stock Exchange

البورصة المصرية



الجهاز المركزي للتعبئة العامة والاحصاء

مدينة نصر - ش.صلاح سالم - القاهرة - مصر

تليفون: (+202) 24023031 - صندوق بريد: 2086 - فاكس: (+202) 24024099

الموقع الإلكتروني: www.capmas.gov.eg

البريد الإلكتروني: pres_capmas@capmas.gov.eg